

Dziś film Przygody Misia Uszatka na płycie VCD!



Dziś część nakładu „Dziennika Bałtyckiego” dostępna jest w foliowym opakowaniu z płytą VideoCD „Przygody Misia Uszatka”. Jeśli chcesz kupić gazetę z płytą pytaj o nią sprzedawcę.

Dziennik Bałtycki

Dziennik Bytowski

Najnowsze wiadomości z Twojego miasta



www.naszemiasto.pl
serwis informacji lokalnych

nr 30 (394)

piątek 29 lipca 2005 r.

BYTÓW / KOŁCZYĞŁOWY / LIPNICA / BORZYTUCHOM / PARCHOWO
STUDZIENCE / TUCHOMIE / CZARNA DĄBRÓWKA / TRZEBIELINO

Powiat bytowski. Nikt nie dba o stawy przeciwpożarowe JAK TU RATOWAĆ?

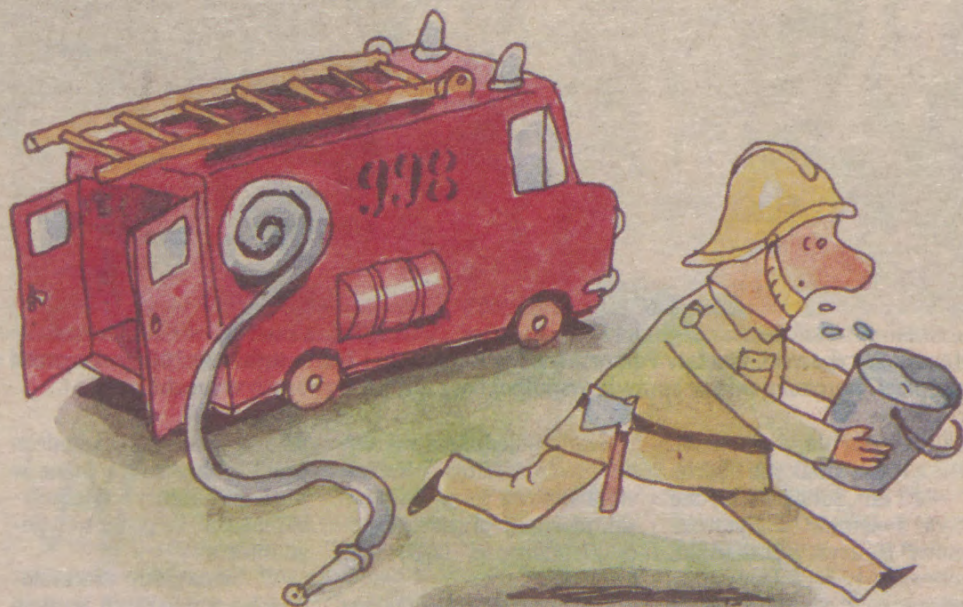
Zbiorniki przeciwpożarowe w powiecie bytowskim nie spełniają swoich funkcji. Co więcej utrudniają strażakom pracę! Podczas gaszenia pożaru zabudowań w Kleszczyniu, gm. Czarna Dąbrówka - informowaliśmy o tym zdarzeniu 21 lipca w „Dzienniku Słupskim” - zapchały się węże strażackie, bo strażacy próbowali czerpać wodę ze stawu przeciwpożarowego. Przyczyną awarii była rosnąca tam moczarka kanadyjska. Strażacy musieli czerpać wodę z pobliskiej sadzawki, położonej pod lasem.

- Staw nie spełnia roli zbiornika przeciwpożarowego, bo jest zarośnięty. Podobna sytuacja jest zresztą w całym powiecie - mówi brygadier Lech Chrostowski, komendant powiatowej straży pożarnej.

Opiekunami zbiorników przeciwpożarowych są władze gmin.

- Nie mamy pieniędzy w budżecie na tego typu zabiegi. Musimy wybierać pilniejsze prace, a te mniej pilne odkładać na później. Ostatnio oczyszczaliśmy staw w Kozach, bo zalewał okoliczne gospodarstwa. Nie jesteśmy w stanie wszystkich doprowadzić do porządku - mówi Wojciech Gralak, wójt gminy Czarna Dąbrówka.

Podobnie tłumaczą się wójtowie innych gmin. Według wymagań straży po-



Rys. M. Wdźiękoński

zarnej każdy zbiornik przeciwpożarowy powinien być pogłębiony, wyczyszczony, a najlepiej jeszcze ogrodzony. W całym powiecie bytowskim nie ma takiego modelowego zbiornika. Zaniedbane stawy nie tylko nie spełniają swoich zadań, ale są wręcz zagrożeniem podczas pożaru.

- Często przeszkodą jest też zbyt niski poziom wody w zbiorniku przeciwpożarowym, ale to już wynika z warunków atmosferycznych. O resztę powinna zadbać gmina - dodaje Lech Chrostowski.

Gminy powinny również dbać o hydranty i dogodny dojazd dla wozów strażac-

kich. Jak jest, najlepiej wiedzą sami strażacy.

- Szkoda słów - mówią. Mieszkańcy Kleszczyna obiecali, że sami doprowa-

dzą do porządku zbiornik przeciwpożarowy. Mają na to pozwolenie władz gminy.

Mateusz Węsierski

Strażackie interwencje

W pierwszym półroczu 2005 roku strażacy wyjeżdżali do różnych zdarzeń 512 razy, czyli o 133 więcej niż w analogicznym okresie roku ubiegłego.

Gmina	Zdarzenia według rodzaju			Razem zdarzeń
	P	MZ	AF	R
Borz Tuchom	6	11	0	17
Bytów	67	84	5	156
Czarna Dąbrówka	14	29	1	44
Kończygłowy	4	13	0	17
Lipnica	4	9	0	13
Miastko	91	108	2	201
Parichowo	6	7	0	13
Studzience	5	10	1	16
Trzebielino	8	11	1	20
Tuchomie	10	5	0	15
RAZEM:	215	287	10	512

P - pożary, MZ - miejscowe zagrożenia (m.in. podtopienia, usuwanie skutków wicher, gniazd owadów itp.), AF - fałszywe alarmy, R - razem

Piłka nożna. Przed IV ligą Transfery Bytovii

Do rozpoczęcia rozgrywek IV ligi został już tylko tydzień. Powoli stabilizuje się skład Drutex-Bytovii Bytów. Podpisywane są kolejne umowy transferowe.

Zakończyły się powodzeniem rozmowy z Łukaszem Kłosem, 23-letnim piłkarzem Pogoni Łęborg, który ostatnio grał w Powiślu Dzierżgoń i 24-letnim Piotrem Łapigrowskim z Pogoni Łęborg. Za obu zapłacili właściciele prywatnych firm.

W bytowskim zespole zagrają również Patryk Kitowski ze Startu Miastko (27 lat), Piotr Tomaszewicz z Poloneza Bobrowniki (21 lat) oraz 19-latek Paweł Spryszyński z Wielima Szczecinek. Trwają jeszcze rozmowy z miasteczkim klubem w

sprawie juniora, 17-letniego Łukasza Kłaczyńskiego.

Po raz drugi w bytowskim zespole był testowany Bartosz Biber z Drutex-Kaszubii Kościerzyna. Kolejna próba wejścia do podstawowego składu Drutex-Bytovii zakończyła się niepowodzeniem. Nie przekonał swoją grą trenera.

Grę w bytowskim zespole zakończył Jarosław Kierszka.

Chęć przejścia do Kaszubii Studzience zgłosili też dwaj obecni piłkarze Bytovii: Witold Kobiella i Krzysztof Kiepiński. W Bytovii pozostałby Dawid Litwiński, piłkarz Kaszubii, któremu w tym roku kończy się kontrakt.

Podpisane zostały już umowy z zawodnikami, którzy do tej pory byli piłkarzami bytowskiego klubu.

(II)

Kto zagra?

Przypuszczalny skład Drutex-Bytovii Bytów na sezon 2005/2006
bramkarze: Dawid Misiura, Krzysztof Wolski, Przemysław Nowak
obrońcy: Tomasz Mielewczyk, Tomasz Cierson, Ryszard Mądzelewski, Rafał Wolski, Zbigniew Oblizajek, Robert Sandak, Krzysztof Miąskowski,
pomocnicy: Mariusz Kalamaszek, Artur Kobiella, Krzysztof Bryndał, Dawid Litwiński, Grzegorz Misiura, Piotr Stunża, Tomasz Pietrasik, Tomasz Lupa, Piotr Łapigrowski, Łukasz Kłaczyński
napastnicy: Roman Cech, Łukasz Kłos, Kamil Chojnacki, Karol Szymlek, Maciej Maciejewski, Krzysztof Petryszyn, Patryk Kitowski, Piotr Tomaszewicz

Oklaski. Taaka ryba Twardziele nad wodą

Janusz Janowski z koła PZW Bytów wygrał maraton wędkarski na jeziorze Lednik pod Miastkiem. Złowił blisko 3 kilogramy

ryb. Trzecie miejsce w tych morderczych zawodach wędkarskich zajął Krzysztof Radawiec z Kończygłowa - 945 gram. (r)

Dziennik Bałtycki
z dostawą do domu rano
sprawdź
0 800 15 00 26

maksymalnie
53 gr*
*) cena kalkulowana za 1 egzemplarz „Dziennika” przy prenumeracie półrocznej na terenie Ziemi Słupskiej

Serwis informacji lokalnych

- wydarzenia
- imprezy
- wyniki sportowe
- noclegi, restauracje



www.bytow.naszemiasto.pl



Uwaga. Praca czeka Oferty

dla osób z wykształceniem
średnim i wyższym

■ recepcjonistka - min.
średnie, b. dobra znajomość
języka angielskiego lub nie-
mieckiego

■ masażysta-rehabilitant
- wykształcenie kierunkowe
■ specjalista hipoterapeu-
ta, organizator turystyki kon-
nej - prowadzenie na zasa-
dzie samozatrudnienia (dzia-
łalność własna)

■ technik technologii ży-
wienia

■ laborant - wyksz. śred-
nie zawodowe w branży spo-
żywczej

■ nauczyciel j. angielskie-
go - wyższe pedagogiczne -
filologia angielska

■ nauczyciel języka ka-
szubskiego - wyższe pedago-
giczne

■ nauczyciel nauczania
początkowego - wyższe pe-
dagogiczne

■ nauczyciel języka nie-
mieckiego

■ recepcjonistka - znaj. j.
niemieckiego, komunikaty-
wność, obsługa komputera,
prezencja

dla osób z wykształceniem
zawodowym i podstawowym

■ piekarz - z doświadcze-
niem lub do przyuczenia

■ ślusarz, spawacz - z
praktyką w zawodzie

■ stolarz lub osoba, która
pracowała w drewnie

■ osoba do produkcji żalu-
zi i rolet - prawo jazdy kat. B

■ rzeźnik - z praktyką

■ operator wózka widło-
wego - z uprawnieniami

■ osoba do produkcji za-
bawek i dekoracji z drewna

■ osoba do obsługi linii
technologicznej

■ spawacz - acetylenowo-
tlenowy

■ kamieniarz, pomocnik
kamieniarza

■ diagnosta na stacji okrę-
gowej - z uprawnieniami

■ fryzjerka - doświadcze-
nie w zawodzie

■ osoba do produkcji przy
obstudzie pras, szlifierek

■ pilarz - z uprawnieniami

■ osoba do produkcji przy
obstudzie prasy, szlifierek

■ manikurzystka - wy-
kształcenie kierunkowe lub
po kursach

■ kamieniarz, pomocnik
kamieniarza

■ kierowca do przewozu
dłużycy - z uprawnieniami

■ pilarz - z uprawnieniami
(opr. GG)

Więcej w Powiatowym
Urzędzie Pracy w Bytowie

(tel. 822 22 27, 822 34 45) i fi-
lii w Miastku (tel. 857 23 19)

oraz na stronie internetowej
www.pup.bytow.pl. Oferty z

całego Pomorza w ponie-
działkowym dodatku „Praca

Bytów. 25 rocznica „Solidarności”

Pojednania nie będzie

Na 20 sierpnia
w Bytowie
zaplanowa-
no uroczy-
stości zwią-
zane z 25-leciem Niezależ-
nego Samorządowego Związ-
ku Zawodowego „Solidar-
ność”. Niestety nie będzie to
wesołe święto. Dwaj chyba
najbardziej zasłużeni dla So-
lidarności działacze są skon-
fliktowani. Chodzi o Henry-
ka Wiczковского i Jerzego
Barzowskiego. Ostateczny
rozłam nastąpił po ostatnich
wyborach samorządowych.
Obaj byli kandydatami
Wspólnoty Samorządowej
Prawo i Sprawiedliwość.
Henryk Wiczkowski był na-
wet szefem kampanii wybor-
czej Jerzego Barzowskiego,
który był kandydatem na
burmistrza. Obaj otrzymali
mandaty radnego. Wiczkow-
skiemu jednak mandat ode-
brano, gdyż prowadzi on
działalność gospodarczą na
mieniu gminy. Poparły to
trzy niezależne opinie praw-
ne: wojewody pomorskiego,
ministra spraw wewnętrz-
nych i administracji oraz
Państwowej Komisji Wybor-
czej. Na tej podstawie
uchwałę o wygaśnięciu ma-
ndatu podjęła Rada Miejska.
Wybuchł konflikt. Wiczkow-
ski twierdził, że pozbawienie
go mandatu jest polityczną
grą, a Barzowski decyzję ra-
dy poparł i przyjął porpo-
zycję objęcia stanowiska wice-
burmistrza, wchodząc tym
samym w koalicję z NIW-em.
Wzajemnych zarzutów było
zresztą więcej.

Czas goi jednak rany, a
rocznica mogłaby być dosko-



Henryk Wiczkowski, Wacław Pomorski, Jerzy Barzowski i Maria Kniter w 2002 roku przed wyborami samorządowymi podpisali porozumienie w sprawie wspólnej listy. Tuż po wyborach wybuchł konflikt.

Fot. Archiwum

nałą okazją do pojednania.
Nic z tego jednak nie będzie.

- 25 lat „Solidarności” nie
będę świętował w Bytowie -
mówi Henryk Wiczkowski,
pierwszy tymczasowy prze-
wodniczący „Solidarności” w
Bytowie. - Tę rocznicę będę
obchodził w Słupsku. Nie wi-
dzą tutaj atmosfery oraz woli
drugiej strony na pojedna-
nie. Dziwi mnie zachowanie
bytowskich działaczy soli-
darnościowych. Organizują
oni wystawę związaną z tam-
tymi wydarzeniami. Posi-
adam bardzo dużo pamiątek
z lat 70. oraz z internowania.
Nikt o udostępnienie tych
pamiątek się do mnie nie
zwrócił. Uważam, że są to
tendencyjne działania, kiero-
wane przez niektóre osoby.

Szans pojednania nie wi-
dzi również zastępca burmi-
stra Bytowa Jerzy Barzow-
ski, pierwszy przewodniczą-
cy „Solidarności” w Bytowie
z wyboru.

- Henryk Wiczkowski jest
konfliktowym człowiekiem -
twierdzi. - O niemożności
dalszej współpracy między
nami dowiedziałem się, kie-
dy jeszcze byłem posłem.
Wówczas to głosowałem za

ustawą nowelizującą kodeks
pracy a zakazującą pracę w
niedzielę. Henryk Wiczkow-
ski uważał, że godzi to w je-
go interesy.

W bytowskich uroczysto-
ściach rocznicowych weźmie
więc ostatecznie udział tylko
część osób, które tworzyły w
Bytowie strukturę „Solidar-
ności”. Barzowski i Wiczkow-
ski spotkają się na uroczysto-
ściach w Słupsku. Trudno

jednak przypuszczać, aby tam
doszło do pojednania.

Leszek Literski

Program

Program bytowskich uroczy-
stości 25-lecia Solidarności
20 sierpnia 2005 roku

■ godz. 12- Uroczyste na-
danie imienia rondo „Solidar-
ności” na skrzyżowaniu ulic Ks.
Domańskiego, Gdańskiej i
Przemysłowej

■ godz. 13- otwarcie wystawy
w muzeum na zamku wystawy
związanej z 25-leciem „Soli-
darności”

■ godz. 15- msza święta w
kościółce w Gostkowie oraz od-
stąpienie tablic drogi krzyżo-
wej ufundowanych przez „So-
lidarności”.

Efekty rozłamu

Przed kilku miesiącami oliwy do ognia dołała propozycja nadania
rondo przy skrzyżowaniu ulic Ks. Domańskiego, Gdańskiej i Prze-
mysłowej nazwy „Solidarności”, pod którą podpisała się Partia
Centrum (liderem w Bytowie jest Jerzy Barzowski - dop. red.). O
mały włos a rondo nosiłoby imię Janusza Korczaka. Na szczęście
Partia Centrum wycofała się z podpisu pod wnioskiem i na kolejnej
sesji radni zdecydowali, że rondo będzie jednak nosić imię „Soli-
darności”.

Dobra wiadomość. Analogowe centrale znikają

Koniec dyskryminacji abonentów

Do końca tego roku
mają zniknąć
wszystkie analogo-
we centrale Telekomu-
nacji Polskiej. W całym kraju
jest ich około trzy procent.

- Takie mamy plany, któ-
rych się trzymamy i powoli
realizujemy - mówi Roman
Wilkożewski, rzecznik TP.

Do tej pory w niektórych
regionach Polski było tak,
że część miała centrale cy-
frowe i większą liczbę
usług, a pozostali byli po-
krzywdzeni, działając na
analogowej. Mimo to każdy

musiał płacić abonament w
takiej samej wysokości. Tak
przez wiele lat było też w
Bytowie. Połowa miasta, w
której jest zdecydowana
większość osiedli mieszka-
niowych, łączyła się ze
światem przez analogową
centralę. Teraz to się zmie-
niło i od kilku dni jest już
podłączona centrala cyfro-
wa.

- Oznacza to, że abonenci
będą mogli skorzystać z
większej ilości usług, na
przykład z poczty głosowej,
czy przekierowywania roz-
mów. Będą mieli też lepszą
jakość rozmów - tłumaczy
Wilkożewski.

Szybsze będzie też łącze-
nie się z Internetem za po-
mocą modemu, a abonenci
będą mogli skorzystać z pod-
łączenia do tak ostatnio re-
klamowanej Neostrady. Jed-
nak centrala cyfrowa to tak-
że inne możliwości. Choćby
możliwość skorzystania z
usług innych operatorów, ta-
kich jak np. Tele 2. Do tej po-
ry przyłączeniu przez cen-
tralę analogową było to nie-
możliwe.

(cino)



Od kilku dni wszystkie telefony w Bytowie są podłączone
do centrali cyfrowej.

Fot. Marcin Pacyno

Nie to zdjęcie

W ubiegłym tygodniu z powodu błędu technicznego przy relacji z Biesiady Kaszubskiej w Jasieniu omyłkowo zamieściliśmy jedno zdjęcie. Zainteresowanych przepraszamy.



Wydarzenia

3

PO PUBLIKACJACH

Dziennik Bałtycki
Dziennik Bytowski/Miasteczki

www.naszemiasto.pl
serwis informacji lokalnych

piątek 29 lipca 2005 r.

Powiat bytowski. Uwaga Giną auta

W ostatnich dniach na terenie powiatu bytowskiego skradziono co najmniej 6 samochodów. Zginęły m.in. volkswagen passaty oraz T4 i audi a4. Złodzieje nie pogardzili też dwoma maluchami. Wpadli tylko ci, którzy ukradli stare fiaty. Wczoraj informowaliśmy o tym, że przez cały weekend grupa nastolatków skradzionym autem zwiędzała okolice Miastka.

- Wydało się też, że półtora miesiąca temu ukradli też innego malucha - mówi Rafał Burnicki, oficer prasowy bytowskiej policji.

Gorzej jest w przypadku pozostałych aut. Są to głównie samochody niemieckie. Prawdopodobnie padają one łupem jednej lub kilku grup i rozbierane na części.

- Nie mogę zdradzać wszystkich szczegółów, ale mamy pewne tropy, które będziemy teraz sprawdzać - dodaje Burnicki.

Policja apeluje też do wszystkich, aby zadbać o to, gdzie zostawiają auta i żeby zwracali uwagę na podejrzaną zachowania obcych ludzi.

(GG)



Rys. B. Brosz

NA FILM

■ „Albatros” w Bytowie

29-31 lipca - Przygody lisa Urwisa - prod. Francja-Hispania, godz. 17

29-31 lipca - Zakochany anioł - prod. Polska, godz. 19

2-7 sierpnia - Królestwo niebieskie - prod. USA, godz. 19

■ Kino Grażyna w Miastku

kino letnie dla dzieci

27 lipca - Mulan - prod. USA, godz. 18

28 lipca - Mulan 2 - prod. USA, godz. 18

4-7 sierpnia - Gwiezdne Wojny cz.III. Zemsta Sithów - prod. USA, godz. 18

Powiat bytowski. Odebrali medale i zorganizowali festyn Przyjazna policja



Konkursu na nadmuchiwanie największego balona cieszył się ogromnym powodzeniem. Wszyscy otrzymali słodycze.

Fot. G. Popławska

W sobotę dziedzic bytowskiego zamku był najbardziej strzeżonym

miejszem w powiecie bytowskim, a to wszystko z okazji obchodów święta policji. Kilku dziesięciu policjantów w strugach deszczu odbierało awanse na wyższe stopnie, odznaczenia i medale. Na uroczystej gali nie zabrakło władz miasta, powiatu i gmin. Był również inspektor Marek

Łukasiewicz z Komendy Wojewódzkiej Policji w Gdańsku i Jerzy Mazurek, wiceminister spraw wewnętrznych i administracji. Policjanci zgodnie życzyli sobie tylko jednego - więcej pieniędzy.

- Tak byśmy nie musieli oszczędzać choćby na paliwie - mówią. Przydałby się też lepszy sprzęt, bo to podstawowa sprawa w naszej pracy.

Tradycyjnie po południu policjanci zaprosili mieszkańców na festyn policyjny.

Był pokaz obezwładniania, które demonstrowali funkcjonariusze z wydziału prewencji i pokaz tresury psa policyjnego. Chętni mogli te postrzelać z łuku. Dzieci sprawdzały swoją wiedzę o bezpieczeństwie. Dla wszystkich serwowano gorącą wojskową grochówkę przygotowaną przez bytowski dom dziecka.

Gabriela
Gusztyn-Popławska

Odznaczenia i medale

Brązowy Krzyż Zasługi
nadkom. Andrzej Borzyszkowski
nadkom. Marek Mazur
Brązowa odznaka „Zasłużony Policjant”
mł. asp. Andrzej Hasulak
podkom. Dariusz Zielonka
Brązowy Medal za Zasługi dla Policji
Andrzej Doleckiński - prezes Stowarzyszenia „Bezpieczny Bytów”



Chłopców fascynowało strzelanie z łuku. Na zdjęciu Ninomysław Jakubczyk z Tych.

Fot. G. Popławska



Pies Max i st. sierż. Leszek Tomaszewski, jego przewodnik pokazali jaki stanowią zgrany duet.

Fot. G. Gusztyn-Popławska

W każdą sobotę



z filmem

Już **jutro** tylko
z **Dziennikiem**

specjalnie na życzenie
Czytelników



Piękna i Bestia

w rewelacyjnej
cenie **3,50** zł
plus cena gazety

Płyta będzie dołączona
do części nakładu gazety

Od wtorku
z **Dziennikiem**

wybrane
książki z serii

*Najpiękniejsze
książki
dzieciństwa*

oraz

*Najpiękniejsze
bajki*

Już we wtorek



O krasnoludkach
i sierotce Marysi

w rewelacyjnej
cenie **3,50** zł
plus cena gazety

Książka będzie dołączona
do części nakładu
„Dziennika Bałtyckiego”

KLUB PRENUMERATORA

■ Konkurs dla prenumeratorów

Chcesz wyjechać na kilka dni i odpocząć z dala od codziennych obowiązków i pracy? Jeśli tak, a jesteś prenumeratorem „Dziennika Bałtyckiego”, to weź udział w naszym konkursie. Stałym Czytelnikom proponujemy świetną zabawę. Co tydzień publikujemy jedno pytanie, a co miesiąc losujemy trzy nagrody. Wystarczy odpowiedzieć na cztery pytania i przesłać nam odpowiedzi na kartce pocztowej. Warto spróbować! Nagrodami są: weekend dla dwóch osób w hotelu Niedźwiadek we Wdzydzach Kiszewskich, kolacja dla dwóch osób w zajeździe Gniewko w Małej Karczmie koło Gniewa oraz kolacja dla dwóch osób w restauracji Emi w Pucku.

Nasze pytanie: Jakich kosmetyków powinniśmy używać latem?

Na odpowiedzi czekamy do 8 sierpnia 2005 r. Biuro Konkursów „Dziennika Bałtyckiego”, Targ Drzewny 9/11 Gdańsk, z dopiskiem „Weekend w hotelu”.

■ Nasz laureat

A oto nasz czerwcowy laureat. Weekend w hotelu Niedźwiadek wraz z osobą towarzyszącą wygrał **Marcin Szyca z Gdyni**. Zwycięzcę prosimy o kontakt z naszym Biurem Konkursów pod nr tel. 3003 175.

R E K L A M A

AGENCJA KREDYTOWA Sieć Agentów CHROBRY

KREDYTY GOTÓWKOWE 24 godz.

BEZ PORĘCZCIELI
DECYZJA
KREDYTOWA w 2 godz.SLUPSK, ul. Tuwima 6 (Spółdzielnia ŚWIT, II piętro)
Tel./059/ 840 21 20, kom. 0 692 946 517
CZŁUCHÓW, ul. Wązów 8 (Bud. Telekomunikacji, I piętro)
Tel/fax /059/ 834 51 85, kom. 0 508 172 900HURTOWNIA
"NOWA"DLA SKLEPÓW PO 5 zł
(i nie tylko)MIĘDZY INNYMI BOGATY WYBÓR SZKŁA,
CERAMIKI, RAMEK, AGD, NARZĘDZI, CHEMII.ZAPRASZAMY ODBIORCÓW HURTOWYCH
GDYNIA, UL. PUCKA 11, tel./fax 663-02-75, kom. 509-849-826BEZPOŚREDNI
PRZEDSTAWICIELE FIRM
HEMAR
EM&EM
TOYA
WORK-IT
RAFFAELLO

Jakub Trzeciński - najstarszy mieszkaniec gminy Lipnica

Na wszystko
jest czas

Jakub Trzeciński z Upiłki skończył niedawno 97 lat. Jest on najstarszym mieszkańcem gminy Lipnica. Zawsze był i jest nadal człowiekiem pogodnym i wesołym, a jego życie to prawdziwa skarbnica historii.

Pan Jakub urodził się w Upiłce. Tam mieszkał do wybuchu drugiej wojny światowej.

Jako 24-latek wziął ślub. Był to 1932 rok, a swoją żonę Martę poznał w Niemczech, gdzie pojechał do pracy. Ślubu udzielił im ks. proboszcz Borowego Młyna, Dawid Sortowski - opowiada synowa, Maria Trzecińska, - Ciekawe jest to, że ślubu wówczas udzielano tylko w poniedziałki i we wtorki.

Gdy wybuchła wojna, pan Jakub musiał pójść na front.

- W 1939 roku dostał się do niemieckiej niewoli - opowiada jego syn, Grzegorz. - Po kilku miesiącach wydostał się stamtąd i znalazł się u Amerykanów, potem trafił do Holandii i Szkocji. W Szkocji był do 1946 roku.

Po powrocie wraz z żoną pan Jakub osiadł już na stałe w Upiłce. Oboje pracowali na siedmiohektarowym gospodarstwie. Było ciężko, więc musiał pójść do pracy w leśnictwie. Nigdy na nic nie narzekał. Panu Jakubowi i



Ze swoją żoną Martą pan Jakub przeżył 70 lat. Było im nieraz ciężko, ale nigdy nie narzekali.

Fot. archiwum rodzinne

jego żonie było dane przeżyć wspólnie aż 70 lat.

Zapytany o receptę na długie życie zawsze odpowiada, że nie należy się niczego bać, brać życie pełną garścią i takim jakie jest. Nigdy niczego nie żałować i na wszystko mieć czas. Nie szczędzić czasu na zabawę i własne pasje.

- Zawsze lubiłem łowić ryby, a w młodości byłem mistrzem w koszeniu traw na czas - dodaje.

Pan Trzeciński ma 5 dzieci, 25 wnucząt i 27 prawnuków. *Michalina Zelewska*



Pan Jakub służył w wojsku, a jego przygody mogłyby posłużyć do napisania filmowego scenariusza.

Fot. Archiwum rodzinne

R E K L A M A

FAGUS PARKIETY

www.fagus.com.pl, czynne 9.00-18.00
salon-hurtownia podłóg z drewna
• dęb, buk, jesion, czereśnia, mozaik
• deski egzotyczne, sosnowe, listwy
• profesjonalne kleje, lakier, oleje
• pomiar wilgotności betonu (gratis)
• układanie i cylindrowanie
• promocje - dęb country za 45 zł/m²

NOSKOWO (przy trasie Słupsk-Sławno)
Koszalin, Szczecińska 70
(059) 810 88 19, (094) 346 76 54

D & W BORZYSZKOWSCY

HURTOWNIA PANELI

OFERUJEMY:
**Panele ściennie
i podłogowe**

panele ściennie od 13,90 zł/m²
panele podłogowe od 10 zł/m²

KONARZYNY BYTÓW BRUSY
ul. Sienkiewicza 5 ul. Miasteczka 1 ul. Gdańska 14
tel. 0 59 833 10 43 kom. 0 696 946 826 tel. 0 698 310 315
kom. 0 698 018 275

REHABILITACJA

kręczy szyjnego (dzieci)
wad postawy
bólów kręgosłupa

mgr. A. Andrzejewski
specjalista rehabilitacji
tel. 845 53 33, kom. 606 279 724

ELITARNA SZKOŁA SŁUŻB OCHRONY I BIZNESU



COBRA

www.cobra.edu.pl

Kształci w zawodzie:

■ TECHNIK OCHRONY FIZYCZNEJ OSÓB I MIENIA

(Licencja II stopnia na podstawie świadectwa z naszej Szkoły bez jakichkolwiek egzaminów w Policji)

Gwarantujemy:

- Zatrudnienie w Polsce i w krajach zachodnich UE
- Podjęcie pracy już w czasie nauki w naszej Szkole
- Pomoc w uzyskaniu stypendium podczas nauki w naszej szkole
- Nowoczesne metody kształcenia i ciekawy sposób nauczania
- Najniższe wpisowe i czesne w regionie (dzięki subwencjom, dotacjom i własnej Profesjonalnej Agencji Ochrony „COBRA”)

Warto nadmienić, że wynagrodzenie za pracę w tym zawodzie w krajach zachodnich UE wynosi od 6000,00 zł do 12 000,00 zł miesięcznie.

Wpisowe: 80 zł płatne do 20 lipca, 180 zł płatne po 20 lipca
Czesne: od 140 zł

O przyjęciu decyduje kolejność zgłoszeń

Przyjmujemy również dziewczęta!

Lębork: (059) 862 22 51, 0502 486 590
Chojnice: (052) 379 98 72, 0502 486 380
Koszalin: (094) 341 37 11, 0502 486 880



478037A

15 lat na rynku
HURTOWNIA ELEKTROTECHNICZNA



www.mors.pl

- KABLE, PRZEWODY
- OSPRZĘT ELEKTROINSTALACYJNY
- OPRAWY, ŹRÓDŁA ŚWIATŁA
- APARATURA MODUŁOWA



Centrala:

Gdynia, ul. Hutnicza 35, tel. (058) 785-99-99

Gdańsk, ul. Kliniczna 2a, tel./fax (058) 762-18-12
Lębork, ul. I Armii W.P. 42, tel./fax (059) 862-65-48
Słupsk, ul. Poznańska 42, tel./fax (059) 841-26-25
Starogard Gd., ul. Tczewska 22, tel./fax (058) 561-14-15
Tczew, ul. 30 Stycznia 33, tel./fax (058) 532-27-73
Wejherowo, ul. Przemysłowa 3, tel./fax (058) 672-31-08

483657A



**DANEX
AUTO HANDEL**

**AUTO HANDEL DANEX
SKUP - SPRZEDAŻ - ZAMIANA**

- atrakcyjne ceny
- dobre, sprawdzone samochody
- pomoc przy rejestracji aut

SPRZEDAŻ RATALNA

Miła, fachowa obsługa



ul. Wojska Polskiego 9
77-100 Bytów
tel. 0502-772-782

Zapraszamy!

498931A



OŚRODEK SZKOLENIA KIEROWCÓW

Jarosław Jaworski
76-200 Słupsk
ul. Przemysłowa 35
pokój nr 121
tel. 059-842-83-74
kom. 0601-572-355

Krzysztof Wnuk-Lipiński
77-100 Bytów
ul. Prosta 8
tel. kom. 0698-652-646

**OD WRZEŚNIA
NOWY NABÓR**

Zapraszamy!

498918A



**Twój skarb
jest bezpieczny...**



Wyjątkowo łagodne i delikatne kosmetyki do kompleksowej pielęgnacji niemowląt i dzieci. Przebadane klinicznie i dermatologicznie, mają pozytywne oceny instytucji opiniujących kosmetyki dla niemowląt i dzieci. Polecane również dla dzieci ze skłonnością do alergii.

Mackay

03-683 Warszawa
ul. Płocka 19
www.skarbmamki.pl

DO KUPIENIA W KAŻDEJ APTECE*
I SKLEPACH Z ARTYKUŁAMI DLA DZIECI
* Każda apteka może zamówić w swojej hurtowni

497455A

LEWIATAN PARTNER MARKET



® POLSKA SIEĆ HANDLOWA

LEWIATAN

77-200 Miastko, ul. Kazimierza Wielkiego 1, tel./fax (059) 857-91-12

czynne: pon.-sobota 6.00-24.00

niedziela 8.00-24.00

OFERTA SPECJALNA**GORĄCE PIECZYWO PROSTO Z PIECA**Woda Muszyna Zdrój
2 l n/gaz.
Woda Muszyna Zdrój
2 l gaz.**1,65**Sok pomarańczowy 1 l
Hortex**2,89**

Red Bull

4,89

Dżem Sorella 280 g

1,99Ryż Granus 4 x 125 g
Rol-Ryż**1,55**Groszek konserwowy 400 g
Bonduelle
Kukurydza złocista 425 ml
(z otwieraczem) Bonduelle**2,45****1,75**Konserwy 300 g
Mispol**1,99**

Mleko 1 l 1,5% Lewiatan

1,69Margaryna Maja 500 g
Lewiatan**1,19****0,79**Margaryna Maja - kostka
250 g LewiatanOgórki konserwowe 500 g
Pińczów**1,89**Olej uniwersalny
0,9 l Fruktus**2,69**

Ważne urzędy

Starostwo Powiatowe w Bytowie, ul. 1 Maja 15 - 822 80 00
oddział w Miastku, ul. Grunwaldzka 1 - 857 35 32
Urząd Miasta i Gminy Bytów, ul. 1 Maja 15 - 822 20 11, czynny poniedziałek od godz. 8.00 do 16.00, od wtorku do piątku od godz. 7.00 do 15.00
Urząd Miasta w Miastku, ul. Grunwaldzka 1, tel. 857 20 81, czynny poniedziałek od godz. 8.00 do 16.00, od wtorku do piątku od godz. 7.00 do 15.00.
Borzytuchom - Urząd Gminy, ul. Zwycięstwa 56, tel. 821 13 16
Parchowo - Urząd Gminy, ul. Krótka 2, tel. 821 44 66
Kołczygłowy - Urząd Gminy, ul. Słupska 56, tel. 821 32 31
Studzienice - Urząd Gminy, ul. Kaszubska 9, tel. 821 65 10
Tuchomie - Urząd Gminy, ul. Sobieskiego 16, tel. 821 56 95
Trzebielino - Urząd Gminy, tel. 858 02 23
Lipnica - Urząd Gminy, ul. Zwycięstwa 56, tel. 821 13 16
Czarna Dąbrówka - Urząd Gminy Czarna Dąbrówka 33, ul. tel. 821 26 43.
Powiatowy Urząd Pracy w Bytowie - 822 22 27
filia w Miastku - 857 23 19
Zakład Ubezpieczeń Społecznych w Bytowie - 822 59 41, 822 59 42
w Miastku - 857 54 35, 857 54 36
Powiatowa Stacja Sanitarno Epidemiologiczna w Bytowie - 822 36 85
Sąd Rejonowy w Bytowie - 822 35 58
Sąd Rejonowy w Miastku - 857 36 39
Prokuratura Rejonowa w Bytowie - 822 27 31
Prokuratura Rejonowa w Miastku - 857 51 06
Urząd Skarbowy w Bytowie - ul. 1 Maja 16 - 822 28 91

Po ratunek

Policja w Bytowie - 822 83 00
Policja w Miastku - 857 81 75
Straż Pożarna w Bytowie - 822 20 74, 822 20 75
Straż Pożarna w Miastku - 857 26 01
Pogotowie Ratunkowe w Bytowie - 822 85 00
Pogotowie Ratunkowe w Miastku - 857 26 81
Powiatowy Rzecznik Praw Konsumentów - 822 80 00
Szpital w Bytowie - 822 20 46
Szpital w Miastku - 857 26 81
Pogotowie Energetyczne - 991
Pogotowie Gazowe - 992, 822 26 32
Pogotowie Wodno-Kanalizacyjne - 822 22 03
Pogotowie Ciepłownicze - 822 66 44
Pogotowie Weterynaryjne - 822 22 70
Pomoc Drogowa - 822 27 28, 822 40 32
Młodzieżowy telefon zaufania - 822 32 54
Policyjny telefon zaufania - 822 25 69

Dla turystów

Bytowski Ośrodek Informacji Turystycznej - 822 55 97
Punkt Informacji Turystycznej w Miastku, ul. K. Wielkiego 3, tel. 857 29 09
Muzeum Zachodnio-Kaszubskie w Bytowie, ul. Zamkowa 2, tel. (059) 822 26 23

Letnia PROMOCJA w firmie

ROTO
OKNA DACHOWE

BORGA -15%

na okna dachowe ROTO lub stalowe rynny GALECO

Promocja dotyczy dachów o powierzchni powyżej 100 m²

Po szczegóły zadzwoń:

Gdynia	ul. Rdestowa 41	tel. 781 66 77
Gdańsk	ul. Mostowa 14	tel. 301 67 12
Kościerzyna	ul. Wojska Polskiego 8	tel. 686 72 44
Kartuzy	ul. Gdańska 28	tel. 685 32 99
Rumia	ul. Grunwaldzka 93	tel. 771 23 97
Elbląg	ul. Warszawska 66	tel. 236 15 41
Malbork	al. Wojska Polskiego 91	tel. 647 16 85
Starogard Gd.	os. Konst. 3-go Maja 5A	tel. 563 90 95
Władysławowo	ul. Niecia 30	tel. 674 42 39
Tczew	ul. 30 Stycznia 44	tel. 532 41 96

www.borga.pl 471790C

na kartę MIX

72 gr z VAT do wszystkich

1 zł z VAT

Jednosekundowe naliczanie

Mix w Plusie to markowe telefony na kartę za 1 zł z VAT i pełna kontrola kosztów. Bez abonamentu, bez rachunków.

Bytów
ul. Wojska Polskiego 35
tel. 822-21-14

Miastko
ul. Armii Krajowej 19/8
tel. 857-87-30

COLTEX DAKAR

Plus

www.coltex.plusgsm.pl

Masz pokój lub domek do wynajęcia? Kup ogłoszenie

w „Banku Kwater”
a ukaże się ono aż w ośmiu gazetach w Gdańsku, Olsztynie, Poznaniu, Wrocławiu, Krakowie, Łodzi, Katowicach oraz portalu internetowym Gratka.pl

KUPON z potwierdzeniem wpłaty na konto POLSKAPRESSE Sp. z o.o. oddział „Prasa Bałtycka”:
BRE BANK SA Oddział Regionalny Gdańsk
921140 1065 0000 3148 0700 1001

- WRZUĆ DO JEDNEJ Z NIEBIESKICH SKRZYNEK DZIENNIKA BAŁTYCKIEGO
 - ZOSTAW W BIURZE OGŁOSZEŃ (adresy Biur Ogłoszeń w stopce redakcyjnej)
 - PRZEŚLIJ FAKSEM Gdańsk, (058) 30-03-213
 - PRZEŚLIJ POCZTĄ pod adresem: „Dziennik Bałtycki”, 80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, z dopiskiem Bank Kwater
- LUB SKONTAKTUJ SIĘ Z PRZEDSTAWIECIEM:**
Małgorzata Utnik, (058) 30-03-250

Kupon na ogłoszenie do rubryki Bank Kwater

Dziennik Bałtycki

Zlecam emisję jednego ogłoszenia drobnego w Dzienniku Bałtyckim, Gazecie Olsztyńskiej, Gazecie Poznańskiej, Głosie Wielkopolskim, Gazecie Wrocławskiej, Gazecie Krakowskiej, Dzienniku Łódzkim, Dzienniku Zachodnim oraz portalu internetowym Gratka.pl

☐ Nad jeziorami ☐ Nad morzem ☐ W górach ☐ Za granicą ☐ Różne

Ogłoszenie do 15 słów - 39 zł z VAT

Do wiadomości wydawcy:

Imię i nazwisko:..... Telefon:.....

Adres:..... Podpis:.....

■ Biuro Ogłoszeń zastrzega sobie prawo do zredagowania, skłasyfikowania ogłoszenia lub jego niezamieszczenia

Apteki

Bytów
„Pod Orłem”, ul. Wojska Polskiego 27 - 822 25 55
„Ducha Świętego”, ul. Sikorskiego 14 - 822 80 80
„Centrum”, ul. Wojska Polskiego 2 - 822 70 70
„Jesionowa”, ul. Domańskiego 3 - 822 44 19
„Rodzinna”, ul. Lęborska 13 - 822 72 02
„Helios”, Wojska Polskiego-36e, tel. 822 66 68
Miastko
„Vitae”, ul. Dworcowa 4b - 857 32 69
„Królowej Jadwigi”, ul. Królowej Jadwigi 12b - 857 56 76
„Piaśtowska”, ul. Długa 10 - 857 22 45
„Pod lipami”, ul. Dworcowa 24a - 857 22 56
Tuchomie
Apteka, ul. Lipowa 1 - 821 58 43
Czarna Dąbrówka
Apteka, „Po zdrowie”, Czarna Dąbrówka 92 - 821 23 69
Lipnica
Apteka, ul. Słomińskiego 35 - tel. 821 84 52
Kołczygłowy
Punkt apteczny „Dmucha-wiec”, ul. Słupska 24 - 821 33 22

Informacja

PKS w Bytowie - 822 22 38
PKS w Miastku - 857 21 49
PKP w Miastku - 857 26 55

Dla rolników

Agencja Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa, biuro powiatowe w Tuchomiu, ul. Szkolna 4, tel. 821 58 97.
Rejonowy Ośrodek Doradztwa Rolniczego w Bytowie, ul. Wojska Polskiego 33, tel. 822-27-52, czynny codziennie od poniedziałku do piątku w godz. od 7.00 do 15.00.
Rejonowy Ośrodek Doradztwa Rolniczego w Miastku, ul. Szkolna 2, tel. 857-32-81, czynny codziennie od poniedziałku do piątku w godz. 7.00 do 15.00.
Lecznica dla zwierząt w Bytowie, ul. Zielona 10, tel. 822-22-70, czynna od poniedziałku do piątku od godz. 8.00 do 15.00, w soboty od godz. 8.00 do 13.00. Popołudniami i w nocy można kontaktować się telefonicznie.
Powiatowy Inspektor Weterynarii w Miastku - 857 20 06, 857 28 05.

Banki

Bytów
PEKAO SA - ul. Bauera 3 - 822 34 02
PKO BP SA - ul. Wojska Polskiego 34 - 822 30 71
Bank Spółdzielczy - ul. Wojska Polskiego 33 - 822 34 17
filia w Czarnej Dąbrówce - 821 25 43
filia w Kołczygłowach - 821 34 20
filia w Lipnicy - 821 84 12
Miastko
BGŻ SA - ul. Grunwaldzka 1a - 857 26 33
PKO BP SA - ul. Armii Krajowej 29 - 857 23 31
Inwest Bank SA - ul. Kazimierza Wielkiego 9 - 857 57 57
filia Banku Spółdzielczego w Bytowie - 857 29 32, 857 28 07

Piaszno, gm. Tuchomie. Złot czarownic

Magiczna noc



Wiedźmoteka trwała do pierwszego piania koguta.

W sobotę górę Lemana w Piasznie opanowały czarownice i czarodzieje. Na miotłach nadlecieli ze wszystkich stron świata. Tan no była wyjątkowa. Czarnoksiężnicy pracowali, a zwykli śmiertelnicy, ze strachem w oczach, przyglądali się. W końcu wszyscy ruszyli w tan podczas wiedźmoteki. Śmiertelnicy też mogli zmienić się w magów po wizycie w specjalnym salonie piękności i sklepie z odpowiednimi artykułami. W wolnej chwili można się było też przenieść w czasie o dwa tysiąclecia, do czasów gdy tymi ziemiami władali Goci, aby zobaczyć jak przygotowywali mąkę, czy rozpalali ogień. Wszystko prezentowali młodzi piasznianie, którzy przyjęli imię Gotów, aby promować swoją wieś.

Czarownice opuszczały tegoroczny zlot z certyfikatami przeglądu technicznego miotł i mnóstwem przepisów na różne tajemne mikstury. Za rok ponownie nadleć ze wszystkich stron nad Piaszno.

(GG)



Piaszno przeszło we władanie potężnych czarownic i czarowników.



Na tę jedną noc czarnoksiężnikiem został też Ludwik Szreder, dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury w Tuchomiu.



Balbina Ciepła zaprezentowała kabaretowy show i wszyscy oszaleli. Czyżby zadziały czarzy?

Fot. Marcin Pacyno

Dni Studzienic. W niedzielę wspólnie bawiło się 10

To było czyste s

Dziesięć tysięcy osób bawiło się w niedzielę na stadionie w Studzienicach podczas koncertu zespołu Ivan i Delfin. Droga do Studzienic została dosłownie zablokowana, a korek zaczynał się już w Bytowie. To chyba najlepiej obrazuje to, jak popularną imprezą są Dni Studzienic. W tym roku miało być wyjątkowo i było. Wspólna zabawa rozpoczęła się w sobotę. W nocy była dyskoteka pod gwiazdami i wspaniały pokaz sztucznych ogni, widoczny niemal z Bytowa. Szaleństwo zaczęło w niedzielę.

Najpierw widzów rozgrzał kabaret Rak, a o po nim na scenę wyszedł Ivan i Delfin. Dali wspaniały show. Publiczność szalała.

- Nawet nie sądziłem, że w tak małych Studzienicach na koncert może przyjść, aż tyle osób - stwierdził Ivan Komarenko, lider zespołu. - Publiczność jest wspaniała. Ludzie fantastyczni.

Po koncercie chętnie rozdawał autografy i rozmawiał z fanami. Nikomu nie chciało się wracać do domu. A następne Dni Studzienic dopiero za rok.

Gabriela
Gusztyn-Popławska

Spokojnie i kulturalnie

Jerzy Szpakowski

wójt gminy Studzienice

To była udana impreza sympatyczna, kulturalna i bardzo spokojna. Przyznam, że zaskoczyła mnie, ale i ucieszyła liczba uczestników. Myślę, że trafiliśmy z repertuarem. Najważniejsze jest to, że za naszą sprawą mieszkańcy gminy i okolic zapomnieli o wszystkich codziennych troskach i wspólnie się bawili. Nie zawiedli nas też turyści, o których zawsze dbamy. Ogromne podziękowania należą się wszystkim służbom, policji i straży pożarnej za sprawną organizację ruchu i utrzymanie porządku. Mimo tak ogromnej masy ludzi nie doszło do żadnego incydentu.



UWAGA

Jeśli rozpoznasz się na którymś ze zdjęć zrobionych podczas tegorocznych Dni Studzienic przyjdź z gazetą do redakcji „Dziennika” w Bytowie przy ulicy Wojska Polskiego, a otrzymasz upominek. Czekamy do godziny 15 w poniedziałek.

Zespół Ivan i Delfin podbił serca gości tegorocznych Dni Studzienic.

Fot. Marcin Pacyno



Widzów do też rozbawił kabaret Rak.

Fot. Marcin Pacyno



Dni Studzienic przyciągają zawsze tys

ę 10 tysięcy osób!

szaleństwo

POD NASZYM
**Dziennik
Bałtycki**
PATRONATEM



awsze tysiące widzów. Tak było i teraz.

Fot. Marcin Pacyno



Kto nie chciał stać przed sceną, mógł sprawdzić swoje siły. Efekty były różne.

Fot. G. Gusztyn-Popławska



Gościem z najdalszego zakątka świata w tym roku okazała się Paulina Obryk, gdynianka obecnie mieszkająca na wyspach Jersey. Ze Studzienic wyjedzie z pamiątką od Jerzego Szpakowskiego, wójta gminy.

Fot. Marcin Pacyno



Ivan Komarenko, wokalista zespołu Ivan i Delfin, chętnie pozował do pamiątkowych zdjęć.

Fot. Marcin Pacyno



Były prawdziwe ły szczęścia. Danuta Dróźdz ze Strusze-
wa w gminie Borzytuchom w loterii fantowej „Dziennika
Bałtyckiego” wylosowała nagrodę główną - kuchenką
mikrofalową. Na zdjęciu z synem Wojciechem i mężem
Stanisławem.

Fot. G. Gusztyn-Popławska

Borzytuchom. Struszewo bije rywali Potyczki sołectw



Jedną z konkurencji był slalom rowerowy dla radnych. Dobrze z rowerem, ale gorzej z rzutem piłką do kosza, radziła sobie radna Bogumiła Zabrocka.

Mieszkańcy którego sołectwa w gminie Borzytuchom są najbardziej zgrani i usportowieni? Aby to sprawdzić w niedzielne popołudnie 24 lipca zorganizowano Spartakiadę Sołectw Gminy Borzytuchom. Na starcie stanęli przedstawiciele wszystkich sołectw. Były konkurencje dla dzieci, dorosłych i radnych. Radni na przykład musieli się sprawdzić w slalomie rowerowym i rzucie do kosza. Siłę sprawdzali natomiast konkurs podnoszenia cegieł, a sprytni wbijanie gwoździ w murawę.

- Przy tej konkurencji doszło do małego skandalu - śmieje się Romuald Tarnowski, wójt gminy Borzytuchom. - Bowiem najszybciej w gwoździ trafiła kobieta i pokazała panom, że panie są lepsze - dodaje.

Wyniki

rzut piłką - Struszewo
wbijanie gwoździ - Chotkowo
wejście na słup - Niedarzyno
stonoga - Jutrzenka
slalom rowerowy - Krosnowo
podnoszenie cegieł - Struszewo

Klasyfikacja końcowa

1. Struszewo - 38 pkt
2. Chotkowo - 35 pkt
3. Niedarzyno - 33 pkt
4. Dąbrówka - 27 pkt
5. Krosnowo - 22 pkt
6. Borzytuchom - 21 pkt
7. Jutrzenka - 19 pkt
8. Osieki - 15 pkt

Ostatecznie w końcowej klasyfikacji zwyciężyło Struszewo, zdobywając 38 pkt. Wyprzedziło Chotkowo o trzy punkty i Niedarzyno o 5 pkt.

Tekst i zdjęcia:
Marcin Pacyno



Najmłodsi sprawdzili swoją siłę w nietypowej konkurencji, czyli stonodze.

Zawisza bezkonkurencyjna

W ramach spartakiady rozegrano spotkanie piłkarskie w ramach turnieju o puchar wójta gminy Borzytuchom. Zagrały, dotąd niepokonane, Zawisza Borzytuchom i Viktoria Dąbrówka Bytowska. Oba zespoły spotkają się niebawem w ramach rozgrywek klasy B. Mecze były niezwykle zacięte. Pierwsza połowa zakończyła się wynikiem bezbramkowym.

Po zmianie stron przewagę osiągnęli gospodarze. Pierwszą bramkę zdobył Marek Gostkowski, oddając strzał z 30 metrów w samo „okienko”. Kiedy goście zaatakowali, chcąc doprowadzić do remisu Krzysztof Paraficz, podwyższył na 2:0 i taki wynik utrzymał się do końca. Teraz wszystkie drużyny czekają rewanże.

W najbliższą niedzielę 31 lipca, spotkają się Zawisza Borzytuchom z Krosnowem i Struszewo z Viktorią Dąbrówka Bytowska. (II)

PRACA

ZATRUDNIENIE

ZBIORY
OWOCÓW
I GRZYBÓW(Legalna praca
w Finlandii i w Szwecji)!!! Rekordowy urodzaj
owoców leśnych w tym
sezonie!!!W 2004 roku dobre
dniówki były 250-300 zł
(akord)Zbiory trwają
do końca listopada.
Od 1989 roku
wyjechało
z nami ponad
12 tys. osób.058/321-73-26 do 29.
www.bernerolling.com
Gdańsk, ul. Heweliusza 11,
pok. 307 (9-16)EMERYTA ucznia rencistę z
doświadczeniem elektronicznym
Lębork, 0-888-867-070FREZERÓW Garcz, gm.
Chmielno, koło Kartuz, tel.
058/684-24-15, 0605-594-637FRYZJERKĘ damsko-męską lub
męską Lębork, 0-505-152-199

SUNREEF YACHTS

Gdańska Stocznia

Jachtowa

zatrudni:

spawaczy aluminium

elektromonterów

monterów instalacji

sanitarnych

monterów urządzeń

laminarzy, szpachlarzy

(również do przyróżenia)

szkutników

stolarzy

Wymagane doświadczenie.

telefon:

(058) 763-55-41

KIEROWCÓW z kat. C + E,

2-letnim doświadczeniem w

krajach UE, zatrudni firma

międzynarodowa. Tel.

0-692-959-698 oddział Gliwice

MŁODYCH mężczyzn z

doświadczeniem w pracy na

kuchni. Łeba, 0-606-350-805

OSOBY do pracy z korbami Gmina

Wicko, 0-604-720-824

OSOBY z doświadczeniem w

pracy w kuchni do baru w Łebie,

0-606-350-805

OSOBY z praktyką w gastronomii

do pomocy w kuchni. Zapewniam

zakwaterowanie, wyżywienie, Łeba,

0-606-350-805

PIEKARZA, cukiernika,

zakwaterowanie, wyżywienie, Gdynia,

0-503-018-721 po 16.00

SPAWACZY TIG z

uprawnieniami oraz

monterów instalacji

okrętowych z

własną działalnością

gospodarczą, mile

widziana znajomość

angielskiego lub

niemieckiego, do

pracy za granicą,

058/554-25-28

STOLARZY meblowych.

Oferty CV + list motywacyjny.

ZATRUDNIENIE - Główną
księgową - z doradztwem
finansowym - elektryka -
konservatora -
0-501-567-400ANGLIA- legalne prace bez
kwalifikacji. Szybkie wyjazdy.
(024)254-30-74KONSULTANTKI Oriflame,
0887-664-080

INNE

BRYGADA Budujemy,
Remontujemy od A do Z,
(0-59) 862-57-90,
0-888-823-959PRACOWNIK: Niemcy,
Holandia, Austria- odbierz
podatek
(0-58) 301-82-63USŁUGI remontowo
budowlane, (0-59) 862-57-90,
0-888-823-959ZŁECE roboty hydrauliczne,
0-600-873-734

SZUKAM PRACY

KIEROWCA BC świadectwo
kwalifikacji, praktyka, uczciwy,
na stałe, 0-504-090-873KIEROWCA BC świadectwo
kwalifikacji, praktyka,
0-504-090-873LICENCJONOWANY agent
ochrony przyjęcie zlecenie w
zakresie ochrony osób, mienia
(objektów), dyspozycyjny 24h,
Dartowo, 0504/732-283MAŁŻEŃSTWO podjęcie pracę
z zamieszkaniem, gospodarcze,
opieka, pilnowanie itp.,
0-660-043-679RENCISTA solidny,
zmotoryzowany - naklejanie
reklam, ulotek itp.,
(0-59) 863-23-19

AUTO MOTO

SPRZEDAM

AUDI 80, 1987r., 1.8, CZ,
granatowy metalik,
zarejestrowany, rok w kraju,
(059)858-52-58, 0661-162-423AUDI 90 2.2 gaz 1985, CZ, AF,
AB, IG brązowy 3000zl,
0-509-817-819BARAKOWÓZ sprzedam,
0-502-055-412BMW 316, 1.6 benz., 1993,
9.500 zł, czerwony, WS, ABS,
CZ, EL, inne, sprowadzony,
0-604-944-341BMW, 320, 1979, kolor złoty stan
bardzo dobry, 0-889-867-357CAMPINGOWA przyczepa,
1978r., stan średni, cena 2000
zł, 0-603-396-291CIĄGNIK Zetor 12111, stan bdb,
cena 48.000 zł, (0-59) 832-35-84CZĘŚCI do Toyoty Corolli
sprzedam, 0-663-402-637DAEWOO Matiz, 0.8 benz.,
1999, 8,5 tys, 0-507-078-261DAEWOO Tico, 97 r., 5300 zł,
zielony met., silnik po
generalnym remoncie, nowy
zbiornik paliwa i chłodnica, AA,
CZ, ES, SP, I, kpl. opon
zimowych, bezwypadkowy,
serwisowany, przegląd do
05.2006 r., 0-601-677-421DAEWOO Tico, 98 r., 6000 zł,
ES, GZ, (0-59) 810-92-91DOMEK na kolach, wyposażony
7x3 m, sypialnia, kuchnia, salon,
12.000 zł, 0-888-473-687FIAT 126p ważny przegląd,
zielony 1996, AA, RM,
0-604-634-825FIAT 126p, 1996 zielony AA,
RM, OC i przegląd,
0-604-634-825FIAT 126p, 1996 zielony AA,
RM, OC i przegląd,
0-604-634-825FIAT 126p, 1996 zielony AA,
RM, OC i przegląd,
0-604-634-825FIAT 126p, 1996 zielony AA,
RM, OC i przegląd,
0-604-634-825FIAT 126p, 1996 zielony AA,
RM, OC i przegląd,
0-604-634-825FIAT 126p, 1996 zielony AA,
RM, OC i przegląd,
0-604-634-825FIAT 126p, 1996 zielony AA,
RM, OC i przegląd,
0-604-634-825FIAT Seicento, 899 1999 rok,
8.800,-, CZ, AA, I, R, nowe
amortyzatory przód. Gdynia,
0-604-598-042FIAT, 0.650 benz., 1995, 1200,
oraz fiat 126 p. - 400 zł i Polonez
truk - na części, 0-888-524-510FORD Fiesta 1.1, rok 1989,
0508/296-432HONDA CBR 400 RR, 94 r., stan
bdb, i właściciel w kraju,
0-668-140-005HONDA Civic, 1.3, 18V, 1993,
stalowy metalik, 0-604-296-386MERCEDES 124 E 94 r., 2.0,
kolor kość słoniowa, 12000 zł,
Sierakowice, 0-502-499-106MERCEDES 190 250D, 2500 D,
1991, 205 tys, 12700, biały,
Autentyczny przebieg,
serwisowany, od lutego w kraju,
ABS, WK, nie palony, Stara
Kiszewa, (0-58) 686-92-19MOTOR WSK po remoncie,
dokumentacja, sprzedam,
0-886-383-716MOTOR WSK125 po remoncie z
papierami 900zl, 0-886-383-716NISSAN Micra, 1.0 benz., 1993,
160.000 km, 5.500 zł, czarny,
nowy model, 3-drzwiowy,
sprowadzony, 0-604-944-341NISSAN Patrol, 2.8 benzyna,
1985 r., 3.900 zł, instalacja
gazowa, uszkodzone sprzęgło,
0-603-396-291OPEL Corsa A, 1.2, 1993,
100.000 km, czarny, II-właściciel,
zadbany, ekonomiczny, ważny
przegląd, stan bdb,
0888-337-322OPEL Vectra kombi, 1.8, 99 r.,
126 tys. km, 26 000 zł, ABS, K,
AA, CZ, ES, i właśc.,
0-508-118-594OPEL Vectra sedan, 1.8 kat.,
1993, 175.000 km, 8.900 zł,
bordo metalik, CZ, ABS, ES, S,
WS, H, inne, sprowadzony,
zarejestrowany, 0-604-944-341PEUGEOT 309, 1.4, 93 r., 6000
zł do negocjacji, czerwony,
0-604-944-341POLONEZ Caro, 1.6 GLE
benz/gaz, 95 r., 109 tys. km,
2650 zł, stan bdb, zadbany, R,
OC i przegląd do 2006 r.,
Gdańsk, (0-58) 552-57-98,
0-692-011-604RENAULT Laguna, 1.9 DCI, 01
r., 120 tys. km, 43 200 zł,
bezwypadkowy, 6 biegów,
zadbany, 6x airbag, AF, ABS,
Klimatronic, serwisowany,
0-508-118-596RENAULT Master 2000 r., 2.8
tdi, części różne, sprzęgło,
0-603-396-291SPRZEDAM części zamienne do
samochodu Nissan Sunny
Datsun, 1983r., 1.7d, k. Darłowa
0504/732-283VW Golf III, 1.9 TDI, 97 r., 100
tys. km, 23 000 zł, czerwony, K,
ABS, ES, EL, S, WS, CZ, AA,
Gdańsk, 0-501-624-901VW Golf III, 1.8 kat., 1993,
170.000 km, 8.500 zł, czerwony,
3-drzwiowy, elektryczny
szyberdach, R, WS,
sprowadzony, 0-604-944-341VW Golfii 1992 sprowadzony,
4550zl, 0-504-844-490VW Passat kombi diesel, 1991,
bordo metalik, hak,
0-603-629-719VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383WZ T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383WZ T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383WZ T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383WZ T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383WZ T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383WZ T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383WZ T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383WZ T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383WZ T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383WZ T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383WZ T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383WZ T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383WZ T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383WZ T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383WZ T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383WZ T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383WZ T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383WZ T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW Passat kombi, 1.6 benz./gaz,
88/89 r., 5500 zł, biały, relingi,
hak, AA, CZ, I właśc. w Polsce,
0-860-300-985VW Polo 1.0 FOX czarny, 1993,
zarejestrowany, 0-604-296-386VW T-4, 2.5 benzyna, 1992r.,
6.500 zł, AS, osobowy,
niekompletny, cały lub na części,
0-603-396-291VW T-4, 2.5 tdi blaszak, 2000r.,
27.000+VAT, biały, klima,
poduszka pow., lekko
uszkodzony z boku, jeżdżący,
0-603-396-291VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383VW T2 1989 r., 9-osobowy, 1.7 D
stan dobry, zarejestrowany,
0602-253-383BUKOWINA - działka rolna
idealna na siedlisko (2,46 ha)
54.000 zł Panas 8623-817BYTÓW ul. Pochyla, wysoki
parter, mieszkanie 38 m kw do
remontu, cena 27.500,CEWICE dom wolnostojący z
działką 1443m2, 0-608-881-034CZARNÓWKO - działki
siedliskowe 20,00 zł/ m2,
spokojna okolica (z działki widok
na Lębork - POLECAM)

CZŁUCHÓW, dom z 1989

GARAŻE ocynkowane, wiaty, hale, raty, (0 5 8) 7 7 8 - 1 4 - 2 2, (0 1 8) 3 3 2 - 1 0 - 2 6, 0-600-221-213

ODNAWIANIE wanien, 0600-979-826

OKNA używane plastikowe, różne rozmiary, sprzedam, (0-59) 833-19-75, Konarzyny k/Chojnic

SIATKA ogrodzeniowa ocynkowana powlekana PCV, leśna, słupki, Przywidz, (0-58) 682-51-38

UKŁADANIE podłóg panelowych, różnych, 058/683-65-89

TURYSTYKA I SPORT

RÓŻNE

AGNES. Najtańsze bilety. 058/660-62-72

HAMBURG- Bremen-Bremerhaven-Oldenburg. Codziennie, (0-58) 553-15-15

KRAKÓW, noclegi, (0-12) 656-12-66, 0-501-721-949

pr kursa.krakow.pl

ZDROWIE I URODA

RÓŻNE

ALKOHOLIZM, narkomania-likwidacja- gwarantowana, 0-609-350-500

GINEKOLOG 0501-536-770 dyskretnie!

GINEKOLOG 0604-823-164 Bezzabiegowol

GINEKOLOG bezzabiegowo, 0-609-934-113

GINEKOLOG, 0-692-756-414

POSIADAM do wynajęcia w lokalu wyposażone stanowisko fryzjerskie, 0-660-748-542

WÓZKI inwalidzkie, nowe, łóżko szpitalne, wielofunkcyjne, inne dodatki, cena do uzgodnienia, sprzedam, 0-692-093-355

ZWIERZĘTA

RÓŻNE

CHARTY irlandzkie wilczarze, rodowodowe sprzedam, 0-509-658-710

GOLDEN retriever, rodowodowe, 1200,-, (0-58) 681-11-69

KLACZ wysokożrebna, ogierek 6 miesięczny- księga główna, (0-94) 318-49-34

KOCIĘTA Brytyjskie, niebieskie, rodowodowe, (0-58) 680-43-38, 0-502-586-386

KONIE sprzedam, 0-500-432-225

KONIE sprzedam, 0-500-432-225

KONIE hodowlane, rekreacyjne, sportowe sprzedam, 0-603-924-213

PAWIE standard sprzedam, (0-59) 588-20-77

ROTTWEILERY szczeniaki, 055/279-59-50, 0694-694-630

ŚWINKI Wietnamskie, kurki ozdobne, 0-608-084-468

ROŚLINY

RÓŻNE

ZBOŻE sprzedam, 0601-160-439

USŁUGI INNE

RÓŻNE

(0-58) 345-61-79 Tanie Kredyty

ANGIELSKI, dojeżdżam, 0-607-946-657

BAŁTYK, wesela, szkolenia, (0 5 5) 2 4 7 - 7 2 - 5 7, www.owbaltyk.pl

CENTRUM Edukacji Dorosłych ZDZ Słupsk ul. Grodzka 9 tel. prowadzi nabór na kursy: podstawy obsługi komputera, obsługa kas fiskalnych, kadry i placce, minimum sanitarne, rolnik, przewóz towarów niebezpiecznych, ADR, (0-59) 842-49-35

CKD Średnie w 1 rok cena 1650 + komputery, Gdańsk, Gdynia, Kartusy, Starogard Gdański, Elbląg, 0 5 8 / 3 0 1 - 2 3 - 0 7, 0606-45-97-02. Jesteśmy najlepsi!

CYKLINOWANIE profesjonalne, 0-695-920-070, 0-606-834-148, 0-608-327-538

DETEKTYW, licencja, fachowość, dyskrecja, 0-601-692-992

EGZEKUTOR długów, 0-693-064-304

KREDYTY - Ubezpieczenia. nowe biuro PSS Darłowo ul. Powstańców Warszawskich 43, (0-94) 314-11-33

KREDYTY dla firm. Budowlane. Hipoteczne. Konsolidacyjne. Najtaniej! Najszybciej! 058/345-19-55

KREDYTY gotówkowe Słupsk Tuwima 6 840-21-20 Człuchów Wazów 6 834-51-85 Chojnice Sukieników 11, (0-52) 396-22-80

KREDYTY gotówkowe, hipoteczne, konsolidacyjne FIRMA PARTNER M&R Lębork, Al. Wolności 30, (0-59) 862-22-92, 0-602-329-945

NADZÓR budowlany -projekty-kosztorysy-audyty energetyczne- odbiory instalacji elektrycznej, 0-506-349-305

NAPRAWA i legalizacja wag elektronicznych, sprzętu elektronicznego, komputerowego, AGD, Oferujemy własny transport., (0-59) 810-24-82, 0-501-634-896

NOWE linie telefoniczne i Internet w Lęborku, 0-660-330-202

ODZYSK podatku z pracy w Europie Zachodniej, (0-71) 385-20-18, 0-601-759-797

OŚWIATA- kursy spawaczy, operatorów maszyn budowlanych, rusztowania, 341-21-82

POLICEALNE studium hotelarsko-turystyczne. www.studium.gda.pl

POŻYCZKI - CHWILÓWKI! Natychmiast! Bez zaświadczeń o dochodach! (0-58) 771-47-20, 0-801-807-807 koszt połączenia 0,33 gr

STAROGARDZKIE Szkoły Autonomiczne- liceum, gimnazjum. Prywatna, kameralna, przyjazna szkoła na dobrym poziomie. Starogard, ul. Zblewska 18, www.sagsalo.home.pl, (0-58) 562-91-35

SUPER kredyt: gotówkowe, hipoteczne. Miastko 059/857-27-48. Człuchów 059/834-31-90

USŁUGI prasą rolującą, 0-503-853-174

WRÓŻBITA- psycholog, wróżka- 0609-350-500

ZESPÓŁ muzyczny, 0-604-551-620

SPRZEDAM inne

RÓŻNE

APARAT fotograficzny Practica Pentagon + 2 lampy błyskowe, 1965 r, 800 zł, (0-58) 676-12-03, 0-604-915-138, Szemud

CIĄGNIKI rolnicze, maszyny rolnicze zachodnie, (0-25) 754-41-27 wieczorem, 0-502-150-669

FILMY VHS z licencją 430 szt - 2000 zł, (0-58) 771-23-92, 0-601-442-546

GŁOŚNIKI samochodowe Philips 120W dwudrożne, 100zł, 0-607-177-060

MASZYNY przemysłowe „juki” symbol 55, 88, nóż krojący pionowy sprzedam, (0-58) 671-40-10, 0-601-442-546

MASZYNY przemysłowe ślebnowki „juki”, 2 i 4-letnia, symbol 55 i 88, (0-58) 771-23-92, 0-601-442-546

NÓŻ krojący przemysłowy pionowy 2-letni „kospel”, (0-58) 771-23-92, 0-601-442-546

SPRZEDAM 2 grzejniki elektryczne z trzostopniową regulacją i nawiewem 50 zł za sztukę, 0697/874-322

STÓŁ bilardowy prawie nowy, tel, 0-888-335-511

RÓŻNE

RÓŻNE

HUŚTAWKA „Tako”, rozstawiana, metalowa, regulowana do pozycji półleżącej, kolor bordo, bardzo efektowna, dla dziecka od 5-tych do 25 kg., cena 95 zł, (0-59) 833-17-70, 0-692-933-557

KAFEL do pieca, może być z rozbiórki, kupię, 0696/889-916

KUPIĘ sieczkarnię do słomy, 0-692-717-903

PAMPERSY oryginalne „5”, junior, 11-25 kg, 90 gr szt., (0-59) 833-17-70, 0-692-933-557

PIANINA kupujemy! 341-52-40

PIANINA kupujemy! 341-52-40

PIANINO sprzedam, 0-601-20-33-79.

POCZTÓWKI stare kupię, (0-58) 671-02-07

SKÓRKI lisa rudego 16 szt., cena 80 zł, jenoty 4 szt., cena 150 zł/szt., 0660/498-738

SKÓRKI lisa rudego, 16 sztuk, cena 80 zł/szt., skórkę z jenoty 4 szt., 150 zł/szt., 0660/498-738

SPRZEDAM 8 udziałów Rockiet Poland sp. z o.o. 0505/375-718

SUKNIE ślubna na 170cm tanio sprzedam, (0-59) 862-35-64

SUKNIE ślubną rozm.38, stela, ecru z capuchino, gorset+spodnica 1000zł, 0-501-420-102

USŁUGI prasą rolującą, 0-503-853-174

WÓZEK dziecięcy, dwuczęściowy-głębok, spacerówka, w bdb stanie, 500 zł, Przechlewo 0694-831-106

WÓZKI spacerowe 2 szt., łóżeczko dziecięce VOX z regulacją wysokości, 0-604-296-386

KOMUNIKATY

RÓŻNE

RÓŻNE

KOJARZENIE par Lębork, (0-59) 862-38-27, 0-697-744-409

TRANSPORT żwiru, piasku i ziemi. Wykopy, równanie terenu 0501467606, 0-606-125-284

ZAGINĘŁA legitymacja studencka na nazwisko Damian Dembik WSTIH w Gdańsku nr ind 5714, 0-501-294-940

Chcesz zamieścić ogłoszenie w lokalnych dodatkach do „Dziennika Bałtyckiego”? TO PROSTE!

SPOTKAJ SIĘ Z NASZYM PRZEDSTAWICIELEM

Zadzwoń lub wyślij faks. Nasz przedstawiciel przyjdzie do Ciebie.

	Telefon	Fax	
Bytów	(0-59) 822-89-84	(0-59) 822-60-13	9.00-17.00
Człuchów	(0-59) 834-58-45	(0-59) 834-58-45	9.00-17.00
Lębork	(0-59) 863-50-67	(0-59) 862-88-20	9.00-17.00
Sławno	(0-59) 810-51-34	(0-59) 810-62-77	9.00-17.00
Słupsk	(0-59) 848-17-30	(0-59) 848-17-49	9.00-17.00

PRZYJDŹ DO BIURA OGŁOSZEŃ

Bytów	77-100	ul. Wojska Polskiego 2	9.00-17.00
Człuchów	77-300	ul. Królewska 13	9.00-17.00
Lębork	84-300	al. Wolności 40	9.00-17.00
Sławno	76-100	pl. Wyszyńskiego 1	9.00-17.00
Słupsk	76-200	ul. Filmowa 3e	9.00-17.00

NADAJ OGŁOSZENIE PRZEZ TELEFON I ZAPŁAĆ KARTĄ

Zadzwoń pod nr (0-58) **30-03-250** i zapłać kartą kredytową - rabat 7% od poniedziałku do piątku w godz. 8.00-18.00 i w sobotę w godz. 9.00-14.00

SKORZYSTAJ Z PORTALU INTERNETOWEGO www.box24.pl

- wejdź na stronę www.box24.pl
- kliknij - dodaj ogłoszenie
- wybierz Dziennik Bałtycki
- następnie postępuj zgodnie z instrukcjami

WYŚLIJ OGŁOSZENIE SMS-em

Aby zamieścić ogłoszenie w cotygodniowych dodatkach lokalnych do „Dziennika Bałtyckiego”:

- Wpisz jeden z kodów zamieszczonych poniżej, a po nim wpisz treść ogłoszenia bez polskich znaków, pamiętając o odstępach między wyrazami
- Liczba znaków razem z kodem, numerem telefonu kontaktowego oraz odstępami nie może przekroczyć 160 znaków.
- W przypadku braku numeru kontaktowego podawany jest numer telefonu, z którego ogłoszenie zostało nadane
- Wyślij SMS pod numer **7168** (cena 1 zł + VAT) lub **7568** (cena 5 zł + VAT) - dla ogłoszeń z rubryki „Usługi inne różne”

Przykład: DBP5SP księgowa, 2-letnie doswiadczenie, solidna, dyspozycyjna, 059/000-00-00

Praca szukam pracy	DBP5SP	Nieruchomości inne	DBP5NI	Rosliny różne	DBP5RO
Auto Moto sprzedam	DBP5AS	Dom sprzedam	DBP5DS	Sprzedam inne	DBP5IS
Auto Moto kupię	DBP5AK	Dom kupię	DBP5DK	Kupię inne	DBP5IK
Auto Moto maszyny rolnicze	DBP5MR	Dom inne	DBP5DI	Różne inne	DBP5II
Auto Moto inne	DBP5AI	Turystyka różne	DBP5TU	Usługi inne różne	DBP5US
Nieruchomości sprzedam	DBP5NS	Zdrowie różne	DBP5ZD		
Nieruchomości kupię	DBP5NK	Zwierzęta różne	DBP5ZW		

■ Szczegółowy regulamin zamieszczania ogłoszeń za pomocą SMS-a dostępny jest w Biurach Ogłoszeń Dziennika Bałtyckiego oraz na stronie internetowej: www.dziennikbaaltycki.pl

■ Ogłoszenia niezgodne z regulaminem nie będą publikowane

■ Ogłoszenia dostarczone do wtorku do godz. 10.00 ukazać się w najbliższych piątkowych wydaniach tygodników: „Echo Ziemi Lęborskiej”, „Dziennik Człuchowski”, „Dziennik Słupski - magazyn”, „Dziennik Ustecki - magazyn”, „Dziennik Stawieński”, „Dziennik Bytowski” i „Dziennik Miastecki”

■ W razie pytań prosimy o kontakt telefoniczny pod nr. tel. (0-58) 30-03-224

Serwis funkcjonuje we współpracy z firmą Mobiltek sp. z o.o. z siedzibą w Krakowie

SMS powered by MOBILTEK

NADAJ BEZPŁATNE OGŁOSZENIE

Możesz zamieścić bezpłatne ogłoszenie w ukazujących się w każdy piątek dodatkach lokalnych do „Dziennika Bałtyckiego” wypełniając zamieszczony poniżej kupon.

Wypełniony kupon możesz:

- zostawić w Biurze Ogłoszeń (adresy powyżej)
- wrzucić do niebieskiej skrzynki „Dziennika”: Bytów - ul. Wojska Polskiego 2, ul. Wojska Polskiego 47; Lębork, al. Wolności 40, Miastko - ul. Armii Krajowej 29; Główny - Urząd Gminy; Potęgowo - Urząd Gminy; Słupsk - ul. Filmowa 3, Hipermarket Real
- przesłać pocztą pod adresem: „Dziennik Bałtycki”, 80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, „Gratka”
- ogłoszenia dostarczone do wtorku do godz. 10 ukazać się w najbliższych piątkowych wydaniach tygodników: „Echo Ziemi Lęborskiej”, „Dziennik Człuchowski”, „Dziennik Słupski - magazyn”, „Dziennik Ustecki - magazyn”, „Dziennik Stawieński”, „Dziennik Bytowski” i „Dziennik Miastecki” (pakiet 5).
- ogłoszenia nie mogą być związane z prowadzeniem działalności czy wykonywaniem usług

Bezpłatne ogłoszenia możesz zamieścić w następujących rubrykach: Praca: szukam pracy; Auto Moto: sprzedam, kupię, maszyny rolnicze inne; Nieruchomości: sprzedam, kupię, inne; Dom: sprzedam, kupię, inne; Turystyka i sport; Zdrowie i uroda; Zwierzęta; Rosliny; Sprzedam inne; Kupię inne; Różne

Kupon na bezpłatne ogłoszenie dla osób fizycznych

Zlecam emisję jednego bezpłatnego ogłoszenia w lokalnych tygodnikach - pakiet 5

Nazwa rubryki: (wybierz z listy zamieszczonej powyżej)

Wpisz treść ogłoszenia: (do 8 słów, wypełnij drukowanymi literami):

.....

.....

.....

cena: tel.:

Do wiadomości wydawcy:

Imię i nazwisko: Telefon:

Adres: Podpis:

■ Biuro Ogłoszeń zastrzega sobie prawo do zredagowania, skłasyfikowania ogłoszenia lub jego niezamieszczenia

Praca+szkoła+szkolenia

Zadzwoń
(058) 30 03 200

zamów reklamę

w **poniedziałek**

w **Dzienniku**

Kaszubi policzeni

Ilu jest Kaszubów? – 390 509. Ilu pół-Kaszubów? – 176 228. Ilu mówi po kaszubsku codziennie? – 80 767. Na te i wiele innych pytań odpowiada dr geografii Jan Mordawski w długo oczekiwanej przez nas książce „Statystyka ludności kaszubskiej. Kaszubi u progu XXI wieku”. Publikacja ukazała się staraniem Instytutu Kaszubskiego z Gdańska. (ij)



Kaszëbë. Folkloristyczne karna Lëdowizna

Òb lato na całëch Kaszëbach mòże spòtkac sã z kaszëbską lëdowizną. Na binach wëstãpijã wszelejaczë kapele, tãnczã folkloristyczne karna, na stojkach mòże òbezdrzec ò kùpic, rzezbë, wielofarwnë wësiwë czë malënczi na szkle. Je tegò bòkadosc. Niechtërnë wëtworkë kaszëbskich twòrców sã, abò mògã stac sã, kaszëbsczima towarama eksportowima. Na przykład taczë różk tabaczny z krowiégò roga zrobiony – fejny, swiëcący, tobak sëpiący a niejednë óczarzony òsoblëwi, w jinëch regionach Pòlszczi nie spòtikóny. Tak samò je z wësiwã. Ne, nitkã wësiwónë wielofarwnë wzorë, tak sã lëdzóm widzã, że zdrókù ni mògã òd nëch òderwac, a niejednë óczarzony letnik do mieszkã pò dëtczë sygò, bë miec tak cos kòl se doma.

Dobrze, że sã jesz lëdze, chtërnym chce sã w drzewie dlubac, jigł machac czë rodzi òbróbiac. Wprowadzają òni tãż nowòmòdnë wzorë do swòjich twòrczoscë. Òkazëje sã, że nië blòs tòfleczi ale tãż szlipsisë mòżna kaszëbsczim wësiwã òzdobic (a mòże tãż ò strindzi fejn bë wezdrzelë?). Rzebiòrze dërchá szëkają nowëch tematów, bë nie zmùdzec lubòtników drzewianëch figùrów ptòszkama czë swiãtkama.

Na binie królëje kaszëbskò lëdowò mùzyka. Na pierszim

placu sã „Kaszëbsczë nòtë”, tej zarò „Kaszëbsczë jezora” spiwónë na wszelejaczë òrtë, np.



Rys. Marek Wdźiękoński

„kòscersczë”, „pùcczë”, „wejrowsczë”, dali czëc sã dò „Jem jò rëbòk” ò „Mój tata kùpił kòzã”. Ta kòza tãż je pòzmieniò, jak kòmù pasyrëje. Spiwónë sã tãż jinszë piesnië, le ne wëzi wëmienionë nòczãstszë. Nògòrzi je tedë, czedë jedno lëdowë karno schòdò z binë a wchòdò nastãpnë, a spiwëje to samò. Òd tegò òglëpiec jidze, a letnicë mësłzã, że na Kaszëbach blòs czilë piesniów znajã.

Kòl ti lëdowiznë je tãż jinszò twòrczosc, prawie nëch młòdëch lëdzy, co chcã zajimac sò kaszëbiznã. Je czilë karnów rockòwëch, pòpòwëch czë spiwającëch pòezjã. Tëch czëc ju je mni. Gwësnò òrganizatorowie jimprezów òwòżają, że nìcht tegò slëchac nie chce. A tu prawie je òpak. Młòdi lëdze chcã slëchac nowòmòdny mùzyczë. Nòlepi jak je wszelejako – kask lëdowiznë a kask rocka, tedë wszëtcë bdã mòglë swòjé ùszë mùzycznã napasë.

Rómk Drzëdzónk

Gdańsk. Jubileusz „Rodnej Zemi”

Piętnastka na karku

To był ostatni, czwarty koncert z okazji jubileuszu 15 lat istnienia telewizyjnego magazynu kaszubskiego „Rodnò Zemia”. I najbardziej udany. Sala główna Teatru Miniatura w Gdańsku Wrzeszczu w ubiegły niedzielny wieczór wypełniona była do ostatniego miejsca.

Na powitanie zagrała kościerska grupa Drëszë, istniejąca od roku, ale już mająca wielu wiernych słuchaczy. Pozyskała ich świetnymi, nowymi aranżacjami ludowych pieśni i przyspiewek, często zebranych w „wiązanki”. Jeden utwór się kończy i od razu zaczyna drugi. Osoba nie znająca muzyki kaszubskiej, a słyszącą grę tego zespołu powiedziałaby, że to... kapela chodnikowa. Tylko zamiast kamizelek i kaszkietów panowie mają na sobie stroje ludowe. Też pięknie. Wykonanie muzyczne wzbogacają tutaj trąbka i aż dwa akordeony. Są i diabelskie skrzypce.

Zamysłem organizatora koncertu – redaktora magazynu kaszubskiego, Eugeniusza Pryczkowskiego – było pokazanie różnych gatunków muzyki: od ludowej po współczesną. Tę pierwszą zaprezentował zespół Redzanie. Pojawili się wykonawcy współtworzący program „Rodnò Zemia”: Dżòtchi Rodny Zemi i zespół Pròwda z Luzina, a także istniejąca od niedawna grupa śpiewających dzieci z Banina o nazwie Śpiwné Kwitczë.

– Zespoły te powstały przy programie w ostatnich pięciu latach – mówi Eugeniusz Pryczkowski. – Możliwe to



Grupa C. Z. A. D. z Luzina uświadomiła wielu osobom siedzącym na widowni Teatru Miniatura, że muzyka kaszubska to nie tylko ludowe przyspiewki. Współczesne słowa i muzyka zachwyciły słuchaczy.

Fot. Iwona Joć

było jednak dzięki doświadczeniu zdobytemu w ciągu piętnastu lat. Pierwsza emisja „Rodny Zemi” odbyła się 21 lipca 1990 roku. Moją ambicją jest, by program ukazywał bogactwo Kaszub w najlepszym kształcie. Na pierwszym miejscu zawsze będzie język kaszubski.

Obecność na koncercie wielu ludzi młodych spowodowana była chęcią usłyszenia śpiewu współczesnych zespołów. Grupę Pròwda nie raz można było zobaczyć w magazynie kaszubskim. Ale np. C. Z. A. D., również z Luzina, to najnowsze odkrycie. Grupa brała udział w ostatnim Festiwalu Kaszëbsczë Spiwë, została jednym z laureatów. Śpiewające trio – w składzie: Aleksandra Dunst, Ewelina Pòbłocka i Bartłomiej Kunc – o,

mimo młodego wieku, wyrobionych głosach, jeśli pójdzie obroną ścieżką, będzie miało duże szanse na zaistnienie na rynku muzycznym, tak jak zespół Chëcz. Wykonanie przez nie utworów „Lubny gòscu” (do muzyki Jerzego Stachurskiego) i „Tej pòjma dali” (muzyka Bartka Kunca) nagrodzone zostało przez publiczność gromkimi oklaskami. Nie pojawił się na teatralnej scenie zespół z Gdańska Pò Drëdżi Stronie. Ponoć przed rozpoczęciem koncertu jego członkom nie udało się podłączyć instrumentów (pozostałe zespoły podkład muzyczny miały z playbacku). Szkoda. Zainteresowani najnowszą muzyką kaszubską już w kuluarach, po występach, mówili o potrzebie zorganizowania koncertu

tylko dla zespołów ją wykonujących. A tych przecież nie brakuje. Jest i Pròwda, i Chëcz, i Kòmpanijò Wãdzëbòków, i C. Z. A. D., i Pò Drëdżi Stronie, i Kùtin, i pięknie wykonująca kaszubskie utwory grupa Bel Canto z Sierakowic... Trzeba by wypromować te zespoły. Skądinąd wiadomo mi, że chętnie wystąpiłyby one na VII Zjeździe Kaszubów w Łebie. Niestety, tam o nich zapomniano. Albo nie wiadano.

Koncert był okazją do podziękowania osobom współpracującym z programem kaszubskim, które otrzymały dyplomy. Gratulacje złożyli redaktorowi Pryczkowskiemu m. in. Krystyna Chwin, dyrektor programowy TVP 3 oddziału w Gdańsku, i Andrzej Trojanowski, przedstawiciel Pawła Adamowicza – prezydenta Gdańska.

Spotkanie zakończyło wspólne wykonanie przez zespoły, które pojawiły się na scenie, i publiczność piosenki finałowej czwartego koncertu „Rodny Zemi” – „Śpiwné kwitczë”.

Zadowolona nie ukrywał Konrad Szachnowski, reżyser i dyrektor Teatru Miniatura.

– Chciałbym, aby podobne koncerty i wszelkie inne przedsięwzięcia artystyczne związane z Kaszubami odbywały się tutaj częściej – powiedział. – Podwoje teatru są dla nich otwarte.

Iwona Joć



Drëszë z Kościeryzyny to prawie kapela chodnikowa. Pierwsi wpadli na pomysł wykonania kaszubskich utworów w takim klimacie.

Fot. Iwona Joć

CZĘTANIÉ Z KNIĘDZI PROROKA IZAJASZA

■ Jòda dlò biëdnëch

„Wszëtcë wa, wëpragli, pòjta do wòdë, pòjta, chòc ni mòta dëtów. Kùpiòjta a jédzta. Nèże, kùpiwòjta bez pieniãdzy i bez płaceniò za wino i mlëkò. Czemu wëdówòta dëtczë na to, co nie je chlebã? I waju zòróbk na to, co waju nie nakòrmi? Slëchòjta mie, a mdzeta jadłã smaczczë i waja dësza sã ùraczi tłëstima pòtrawama. Naklònta waje ùchò i przindzëta do mie, pòslëchòjta, a waja dësza bądze zëła”. To je słowò Bòżë.

Kaszubskie msze

W niedzielę, 31 lipca, msze częściowo w języku kaszubskim odbędą się w Baninie (godz. 11), Gdyni Babich Dołach (ul. Rybaków 2 A, godz. 12.15), Gdańsku Pieckach Migowie (ul. Piecewska 9, godz. 14.30), Kościeryznie (godz. 18, na przemian w kościołach Trójcy Świętej i Zmartwychwstania Pańskiego) i w Wejherowie (ul. Sobieskiego, róg ul. 3 Maja, godz. 12.30).

Pomóż policji

13

piątek 29 lipca 2005 r.

**Dziennik
Bałtycki**

www.naszemiasto.pl
serwis informacji lokalnych

Drodzy Czytelnicy! Dziś kolejny odcinek cyklu, który mamy nadzieję, pomoże policji w odnalezieniu osób poszukiwanych listami gończymi. Wszystkie zdjęcia i opisy pochodzą ze strony internetowej Komendy Wojewódzkiej Policji w Gdańsku. Wszyscy, którzy posiadają istotne informacje na temat wymienionych osób, proszeni są o kontakt pod bezpłatny, anonimowy, całodobowy numer 0-800-677-777 lub na adres internetowy www.pomorska.policja.gov.pl.

Anna Michej z d. Wojcieszek



c. Henryka i Julianny, ur. 1.06.1944 r. w Radomiu, ostatnio zameldowana w Malborku, ul. Dąbrowskiego 86

Kobieta poszukiwana jest przez policjantów z sekcji kryminalnej KPP w Malborku na podstawie listu gończego wydanego przez prokuraturę rejonową w Malborku. 30.11.2000 r. w Elblągu przedłożyła sfałszowane zaświadczenie o zatrudnieniu i zarobkach, usiłowała wyłudzić kredyt w wysokości nie mniejszej niż 9800 zł. Osoby, które mogą pomóc w zatrzymaniu poszukiwanej proszone są o kontakt z sekcją kryminalną KPP w Malborku, tel. (0-55) 270-29-36.

Marcin Kropidłowski



Ostatnie miejsce zamieszkania podejrzanego: Kartuzi, os. Sikorskiego 6/51

W związku z brutalnym zabójstwem 40-letniego właściciela hurtowni jaj do którego doszło 20 września ubiegłego roku w Grzybnie, Prokuratura Rejonowa w Kartuzach rozesłała międzynarodowy list gończy za Marcinem Kropidłowskim

Wzywa się każdego, kto zna miejsce pobytu poszukiwanego, do zawiadomienia najbliższej jednostki policji lub prokuratury. Ostrzeżenie, że za ukrywanie poszukiwanego lub dopomaganie mu w ucieczce grozi kara pozbawienia wolności do 5 lat.

Adam Franciszek Jankowski



s. Franciszka i Zofii, ur. 08.07.1956 roku w Malborku, ostatnio zam. Malbork, ul. Orzeszkowej 28/3 Poszukiwany przez Prokuraturę Rejonową w Malborku listem gończym mężczyzna jest podejrzany o uchylenie się od obowiązku alimentacyjnego. Informacje mogące pomóc w zatrzymaniu poszukiwanego należy kierować do KPP Malbork, nr tel. (055) 270-29-36.

Miroslaw Jan Kowalewski



s. Bolesława i Marii, ur. 15.04.1956 r. w Jegłowniku, ostatnio zam. Stare Pole, ul. Bema 2 Poszukiwany przez Prokuraturę Rejonową w Koszalinie listem gończym mężczyzna jest podejrzany o uchylenie się od obowiązku alimentacyjnego. Osoby mogące udzielić informacji pomocnych w ustaleniu miejsca pobytu poszukiwanego proszone są o kontakt z Sekcją Kryminalną Komendy Miejskiej Policji w Sopocie, tel. 52-16-245 lub pod nr 52-16-222.

Andrzej Bochenek



s. Henryka, ur. 23.01.1961 r. w Białej Podlaskiej, ostatnio zam. Sopot, ul. Paderewskiego 19/1 Mężczyzna poszukiwany jest na podstawie listu gończego wydanego przez Prokuraturę Rejonową Gdańsk-Południe za przestępstwo z art. 284 par. 2 KK. Osoby, które mogą przyczynić się do ustalenia miejsca pobytu poszukiwanego proszone są o kontakt z Sekcją Kryminalną Komendy Miejskiej Policji w Sopocie, tel. 52-16-245 lub pod nr 52-16-222.

Janusz Gawliński



s. Zdzisława i Ireny, ur. 10.10.1960 r., ostatnio zameldowanego na pobyt stały Kościerzyna ul. 1000-Lecia 2/25 Za wymienionym zostały wydane 2 listy gończe: - przez Sąd Rejonowy w Chojnicach za popełnienie przestępstwa określonego w art. 186 dawnego KK - przez Prokuraturę Rejonową w Chojnicach za popełnienie przestępstwa określonego w art. 209 KK.

Piotr Jodko



s. Albina i Tamary, ur. 8.04.1963 r. w Gdyni, zam. gdynia ul. Zamenhoffa 14/76 Poszukiwany podejrzany jest o przestępstwo z art. 282 KK i 258 par. 1 KK

Ludwik Michalak



s. Jerzego i Bogusławy, ur. 1.11.1963 r. w Kutnie, zam. Kutno ul. Oporowska 9/15 Poszukiwany podejrzany jest o przestępstwo z art. 282 KK i 258 par. 1 KK

Dariusz Arażny



s. Włodzimierza i Marii, ur. 12.05.1965 w Łowiczu, Warszawa ul. Grójecka 80/120 m 89 Poszukiwany podejrzany jest o przestępstwo z art. 282 KK i 258 par. 1 KK

Tomasz Mario Romanow



s. Zenon i Barbara zd. Szulc, ur. 14.08.1962 r. w Gdyni, zam. Gdynia ul. Starogardzka 15/30 Komenda Miejska Policji w Gdyni poszukuje wymienionego na podstawie listu gończego wydanego przez Prokuraturę Okręgową w Bydgoszczy. Rysopis: wzrost około 176-180 cm, sylwetka szczupła, włosy blond, twarz owalna, cera blada, czoło wysokie, oczy jasne, podbródek z wyraźną bruzdą. Znaki szczególne: tatuaż na lewej łydce przedstawiający owada, tatuaż w okolicy pępka - kropka, wystająca krtań, blizna na lewej ręce, głos chrapliwy. Wszystkie osoby mogące wskazać miejsce pobytu poszukiwanego prosimy o kontakt z Komendą Miejską Policji w Gdyni, ul. Portowa 15, tel. 66-21-705.

Wiesław Zatorski



syn Jana i Reginy, ur. 7.05.1967 r. w Kwidzynie, zam. Kanicki 32, gm. Sadlinki, pow. Kwidzyn Mężczyzna jest poszukiwany na podstawie listów gończych wydanych przez Prokuraturę Okręgową w Gdańsku w związku z napadem na kantor i zabójstwem jego właściciela 15.04.1999 r. w Kwidzynie. Wszelkie informacje o poszukiwanych sprawcach prosimy kierować do KWP w Gdańsku pod nr tel. 32-15-278 w godz. 8-15.

Andrzej Adamczyk



syn Zdzisława i Zofii, ur. 16.12.1967 r., zam. Kwidzyn, ul. Zduńska 13 Mężczyzna jest poszukiwany na podstawie listów gończych wydanych przez Prokuraturę Okręgową w Gdańsku w związku z napadem na kantor i zabójstwem jego właściciela 15.04.1999 r. w Kwidzynie. Wszelkie informacje o poszukiwanych sprawcach prosimy kierować do KWP w Gdańsku pod nr tel. 32-15-278 w godz. 8-15.

Edward Dąbrowski



s. Józefa i Marianny, ur. 22.02.1955 r. w Malborku Mężczyzna poszukiwany jest na podstawie listów gończych prokuratur rejonowych m.in. w Malborku, Zielonej Górze i Warszawie-Mokotów. Dokonywał oszustw na szkodę różnych podmiotów gospodarczych, głównie firm komputerowych. Działal na terenie całego kraju, m.in. w lipcu 1996 r. w Malborku podczas zawierania umowy kredytowej, posługując się nieprawdziwym zaświadczeniem o pracy, wprowadził w błąd przedstawiciela przedsiębiorstwa handlowo-usługowego i wyłudził pieniądze na szkodę jednego z banków. Z ustaleń policjantów wynika, że w 1996 r. wyjechał za granicę. Obecnie najprawdopodobniej przebywa w Hiszpanii. Osoby, które mogą pomóc policji w zatrzymaniu poszukiwanego proszone są o kontakt z Komendą Powiatową Policji w Malborku ul. gen. de Gaulle'a 3, tel. (0-55) 270-28-10.

SERCA DWA

■ Max - miły, opiekuńczy, szczery, ciemny blondyn o niebieskich oczach, 27 lat, 170 cm, 78 kg, kawaler, bez zobowiązań i nałogów. Pragnę poznać panią w wieku 20-30 lat, najchętniej z Elbląga lub okolic, która chce być kochana. Pani może mieć dziecko. Nie szukam przygód, tylko stałego związku. Zdjęcie mile widziane.
sygn. 1395

■ Jestem wysoki, 178 cm, ciemny blondyn, sylwetka sportowa, wykształcenie podstawowe, kawaler, 22 lata, łatwowierny, bardzo nieszcześliwy. Los sprawił, że znalazłem się w tym przekłętym miejscu, jakim jest zakład karny. Szukam dziewczyny w wieku 22-30 lat, która patrzy na życie realnie i która nie będzie patrzyła na mnie przez pryzmat więzienia. Jeżeli masz odwagę mi zaufać, to napisz. Dawid z Malborka.
sygn. 1396

■ Mam 39 lat, jestem kawalerem, ciemnym blondynem, mieszkam na wsi, posiadam własny dom i samochód. Jestem niezależny finansowo. Interesuję się mechaniką samochodową. Kocham dzieci. Rozwiązuję krzyżówki, lubię dużo czytać, lecz los tak chciał, że znajduję się w miejscu, w którym nie powinienem. Może znajdzie się pani, która zechce do mnie napisać. Pani może mieć do 45 lat i dwoje dzieci. Gutek.
sygn. 1397

■ Samotna, 23 lata, wychowuję 3-letniego syna. Poznam kogoś, kto dałby mi bezpieczeństwo, szczerość i uczucie bliskości. Jestem blondynką o niebieskich oczach, niezależną finansowo. Jestem wesoła, szczerą i wrażliwą, cenię życie i jego każdy dzień. Foto i nr telefonu mile widziane. Panowie z ZK wykluczeni.
sygn. 1398

■ Emerytka, mieszkanie, trochę z nadwagą, spokojna, lubiąca przyrodę i dom. Pozna spokojnego pana, w wieku 63-70 lat, chętnie z samochodem.
sygn. 1399

■ Młoda duchem, gustem i figurą pani, po 40, bez nałogów, z M-4, wykształcenie średnie, preferująca młodszych panów, ale niekoniecznie, zadbanych, pracowitych, przedsiębiorczych, bez nałogów i nazbyt wielu zobowiązań, szuka stałego, zmysłowego, kreatywnego, prawdziwego partnera na resztę życia, z okolic Wejherowa.
sygn. 1400

■ 52-letni, samotny pan, rozwiedziony, niezależny finansowo i mieszkaniowo, bez zobowiązań, wykształcenie wyższe, średniej budowy i wzrostu, ceniący sobie dobrą książkę, film, muzykę, kuchnię oraz kontakt z przyrodą. Poznam panią w wieku 40-50 lat, będącą w podobnej sytuacji, ceniącą podobne wartości. Jestem zainteresowany stałym związkiem. Słupsk i okolice.
sygn. 1401

■ Wdowa, 63 lata, katoliczka, niezależna finansowo i mieszkaniowo, bez nałogów, 165 cm, 58 kg, pozna pana do 69 lat, najchętniej zmotoryzowanego lub z prawem jazdy. Bez rażących nałogów, wdowca. Pan może zamieszkać u mnie.
sygn. 1402

■ Jestem panną z dzieckiem, mój syn ma 12, a ja 30 lat. Mam 150 cm wzrostu, niebieskie oczy, długie włosy, jestem szatynką. Jestem szczupłą i miłą osobą, lubię długie spacerować z synem. Poznam pana, kawalera w wieku 30-32 lat, bezdzietnego,
sygn. 1403

który pokocha mnie i mojego syna. Interesuje mnie stały związek. W pierwszej kolejności odpiszę na listy z foto.
sygn. 1403

■ Wdowa, katoliczka, 55 lat, samotna, trochę nieśmiała. Niezależna finansowo i mieszkaniowo. Lubiąca przyrodę, pozna pana o podobnych cechach. Panowie z nałogiem alkoholowym i z ZK, proszę nie pisać.
sygn. 1404

■ 20-letnia brunetka, o krągłych biodrach, mieszkająca na wsi, optymistka. Lubię dobrą zabawę, szybkie samochody i podróże. Cenię ludzi otwartych i uczciwych. Poznam pana do 30 lat, bez nałogów, silnego, męskiego, dobrze zbudowanego. Panowie z ZK wykluczeni. Mile widziane zdjęcie.
sygn. 1405

■ Trzy lata samotności - dość! I smutku - dość! Samotnego wdowca, do 64 lat, bez zobowiązań, najchętniej z okolic Wybrzeża i nie tylko, bez rażących nałogów, zmotoryzowanego lub z prawem jazdy, pozna samotną wdowca, 59 lat, katoliczka, bez zobowiązań, niezależna finansowo i mieszkaniowo, posiadająca działkę. Pan może zamieszkać u mnie. Tylko poważne oferty.
sygn. 1406

■ 20-letnia panna spod znaku Ryb, średniego wzrostu, o okrągłych, kobiecych kształtach, lubiąca dobrą zabawę i posiadająca ogromne poczucie humoru, chcąc kochać i być kochaną, która poważnie myśli o życiu - pozna pana w wieku 24-34 lat, na dobre i na złe, który zaakceptuje mnie taką, jaką jestem. Nie szukam przygód, lecz stałego związku. Nr telefonu i zdjęcie przyspieszy kontakt.
sygn. 1407

■ Wdowiec, 58 lat, samotny, emerytura, mieszkanie, domator, lubiący przyrodę, tolerancyjny, pozna panią do 55 lat, niską, samotną, niezależną. Nieśmiały.
sygn. 1408

■ Kawaler, bardzo nieśmiały i samotny, 35 lat, przeciętny, spokojny, niekarany, bez nałogu alkoholowego. Lubi dzieci, przyrodę, zwierzęta i wycieczki rowerowe. Posiadam mieszkanie z balkonem w bloku. Jestem niezależny finansowo i nie mam żadnych zobowiązań.
sygn. 1409

■ Jesteś tolerancyjna, znasz życie, potrafisz zaufać? Spróbujmy. Samotny, 44-letni kawaler, 172 cm, szpakowaty, wyrozumiały, niestety w ZK. Nie proszę o pomoc finansową. Może to my? Krzysztof.
sygn. 1410

■ Poznam pana bez nałogu alkoholowego, odpowiedzialnego, zmotoryzowanego, który by u mnie zamieszkał, w wieku 63-68 lat. Ja samotna, nieszczęśliwa, domatorka, ceniąca dom, lubię spacerować w plener. Pragnę spędzić jesień życia w zgodzie i szacunku, mieć przy sobie bliską osobę.
sygn. 1411

■ Wdowa, 62 lata, 167/75, ciemna szatynka, oczy niebieskie, katoliczka, zdrowa. Poznam pana do 75 lat, zdrowego, niepalącego, bez zobowiązań, nieszukającego przygód, zdecydowanego na małżeństwo, z mieszkaniem. Pan ze wsi mile widziany. Proszę o poważne oferty. Kontakt tylko listowy.
sygn. 1412

Jeśli jesteś samotny

Chcesz poznać przyjaciela lub przyjaciółkę, a w swojej okolicy nie masz ku temu okazji? Skorzystaj z naszej propozycji i zamieść w tej rubryce swój anons. Anonse ze zdjęciem publikujemy w pierwszej kolejności (do zdjęcia prosimy dołączyć pisemną zgodę na jego publikację w gazecie i kserokopię dowodu osobistego - strona ze zdjęciem). Jeżeli chcesz nawiązać kontakt z wybraną osobą, napisz do niej list, oznacz go numerem sygnatury, dołącz czystą kopertę, znaczek oraz kupon i wyślij do nas. My prześlemy list pod właściwy adres. Nasz adres: Serca dwa, „Dziennik Bałtycki”, ul. Obr. Westerplatte 28, 83-110 Tczew.

Uwaga! Oferty Czytelników i odpowiedzi na anonse przyjmujemy wyłącznie z załączonym kuponem.

KUPON



**Wizyta w Gniewinie****W drodze
po dobre przykłady**

Dnia 20.07. br. starosta Michał Świątek – Brzeziński odwiedził gminę Gniewino, pow. Wejherowo. Celem wizyty było zapoznanie się z osiągnięciami gminy w wykorzystywaniu wierzby energetycznej dla celów grzewczych. Gmina Gniewino wykorzystuje już od pewnego czasu ogrzewanie obiektów szkolnych, basenu, banku i innych poprzez spalanie w specjalnym piecu zrąbków. Specjalny piec pozwala na energooszczędne spalanie i pozyskiwanie potrzebnej energii cieplnej. Cały system grzewczy tu zastosowany połączony jest także z urządzeniem solarnym. Jeżeli sprzyjają warunki pogodowe i operacja słoneczna jest dostateczna, automatycznie pobierana jest energia z solaru, piec

spalający zrąbki sam się wyłącza. Urządzenie solarne w Gniewinie działa już od roku, a kotłownia od marca br. Pieniądze na całość energooszczędnego systemu grzewczego gmina pozyskała z EKO Funduszu. Dla zabezpieczenia sobie materiału opałowego gmina założyła plantację wierzby energetycznej o powierzchni ok. 80 ha. W gminie wierzbę energetyczną sadzą już także rolnicy indywidualni. Wizyta starosty miała na celu zapoznanie się z działającym już systemem energooszczędnego ogrzewania w większej skali. Być może i na naszym terenie będzie można wykorzystać nieużytki do założenia plantacji wierzby energetycznej i w wielu obiektach przejść na energooszczędny system grzewczy.

Starosta Bytowski

zatrudni w Starostwie Powiatowym w Bytowie:

RADCĘ PRAWNEGO- spełniającego wymagania,
o których mowa w ustawie o radcach prawnych.

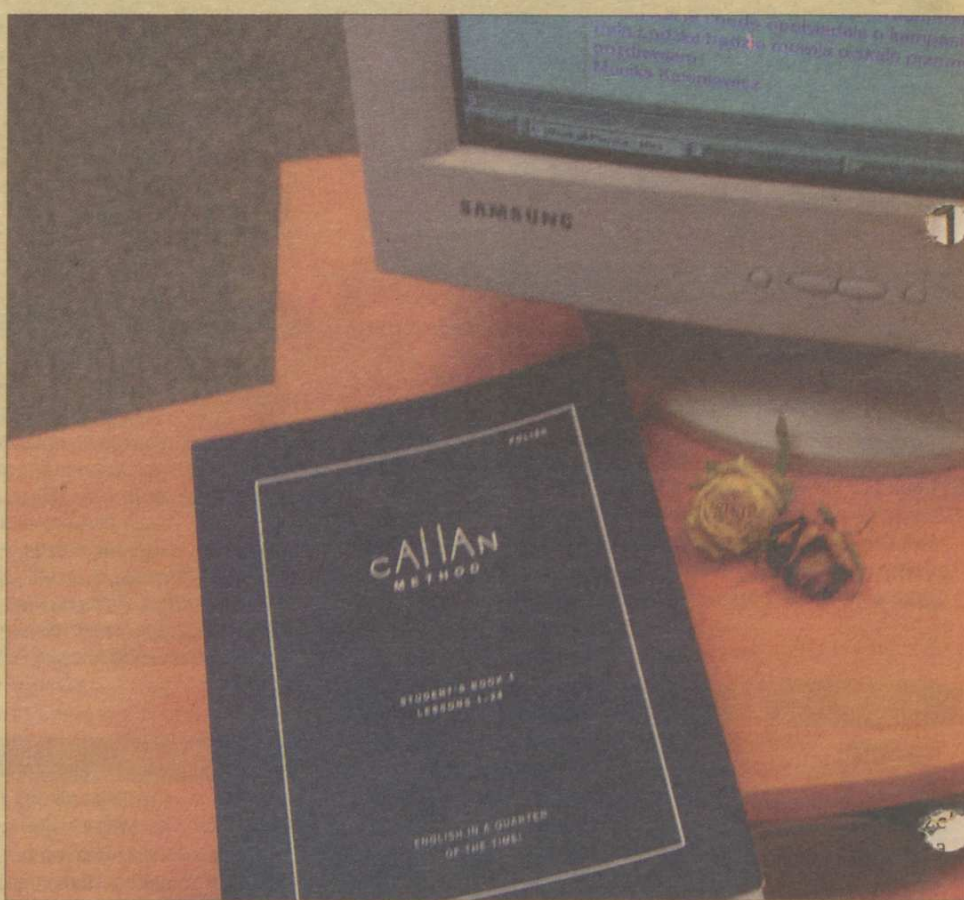
Oferty wraz z wymaganymi dokumentami: kwestionariuszem osobowym, listem motywacyjnym, CV, dyplomem ukończenia studiów, dokumentem potwierdzającym doświadczenie zawodowe, oświadczeniem o posiadaniu pełnej zdolności do czynności prawnych oraz niekaralności, zaświadczeniem o stanie zdrowia wystawionym przez lekarza medycyny pracy należy składać w terminie 30 dni od ukazania się ogłoszenia w sekretariacie Starostwa Powiatowego w Bytowie, ul. 1 Maja 15, 77-100 Bytów, pokój nr 16.

Kontakt telefoniczny (059) 822 8006 wew. 46 lub tel. kom. 603 110 132.

W drodze po kasę

Kolejny etap za nami

Dwa kolejne wnioski złożone przez powiat, opracowane przez Wydział Promocji i Rozwoju Powiatu w kwietniu, przeszły ocenę formalną i zostały przekazane do panelu ekspertów. Pierwszy, nosi nazwę „Nauka języka angielskiego - nowe perspektywy w pracy i szansa na rozwój osobisty” w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego, działanie 2.1. Rozwój umiejętności powiązany z potrzebami regionalnego rynku pracy. Projekt zakłada bezpłatny kurs języka angielskiego, metodą nietradycyjną tzw. Callana. Szkolenie skierowane ma być do mieszkańców powiatu i trwać półtora roku. Powiat wnioskuję o ponad 200 tys. zł. Drugi wniosek został złożony w ramach działania 3.1. ZPORR na projekt inwestycyjny „Regionalne Centrum Współpracy Partnerskiej i Rozwoju Kultury przy ZSP w Miastku”. Zakłada zmianę użytkowania warsztatów przy ZSP i przeniesienie Młodzieżowego Domu Kultury. Ma także stać się bazą współpracy m. in. dla organizacji pozarządowych z okolicznych terenów. Inwestycja opiewa na 1 mln 317 tys. zł. Wkład powiatu planowany jest na niecałe 200 tys. zł. Niepokojące jest to, iż w ramach konkursu w Urzędzie Marszałkowskim złożono wnioski na łączną wartość przekraczającą 1000 proc. alokacji środków na to działanie. Same projekty kulturalne



przekraczają pułę 20 mln zł przeznaczonych na ten konkurs. W tym terminie i do tego działania gminy i powiaty naszego woj. złożyły projekty na modernizację dróg, uzbrojenie terenu pod inwestycje, modernizację urządzeń do oczyszczania ścieków oraz projekty na modernizację lokalnej bazy

kulturalnej. W takim zestawieniu z pewnością wnioski dotyczące kultury, jak zwykle, spadną na dalszy plan. Wydział Promocji i Rozwoju Powiatu planuje podjąć działania zmierzające do lobbowania projektu. Do współpracy zaproszone zostaną organizacje pozarządowe i instytucje z naszego powiatu.

Celem jest wykazanie decydnym, iż ta inwestycja jest istotna ze względów społecznych i oczekiwana przez mieszkańców naszego regionu. Nie ma innej możliwości, aby nasze pomysły zostały zauważone w środowiskach, gdzie promuje się głównie inwestycje na terenie Trójmiasta.

„Ich losy”**Spotkanie z autorem**

W czwartek 14 lipca starosta gościł autora książki „Ich losy”. Ustalono, że w ramach prezentacji miast, które odbędą się 6 sierpnia, pan Benedykt Reszka wygłosi w Sali Portretowej bytowskiego Zamku referat na temat „Czy wolno nam zapomnieć o losach naszych przodków”. W ramach spotkania odbędzie się także prezentacja książki „Ich losy”. Książka ta poświęcona jest głównie perypetiom wojennym i okresu powojennego do 1948 roku mieszkańców wsi Borowy Młyn. Pozycja ukazuje niejed-

nokrotnie tragiczne losy mieszkańców wymienionej miejscowości w zderzeniu się z faszystowskim i sowieckim totalitaryzmem. W opracowaniu pana Reszki zawarta została bogata dokumentacja źródłowa dotycząca omawianego okresu i także obfita dokumentacja fotograficzna. Książka wypełnia lukę na rynku wydawniczym dotyczącą tego właśnie okresu.

Serdecznie zapraszamy na spotkanie wszystkich, którzy żywo interesują się tematyką historyczną związaną z naszym regionem.



Bezpłatne porady

Stowarzyszenie Kobiet na rzecz Kobiet w Bytowie informuje, iż w ramach pozyskanych środków od Wojewody Pomorskiego uruchamia program bezpłatnych porad prawnych oraz psychologicznych dla ofiar przemocy w rodzinie. Zapraszamy do Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej ul. Miła 26 w Bytowie, w każdy wtorek (od 26 lipca br.)

■ od godz. 16-18 Porady prawnika

■ od godz. 18-20 Porady psychologa.

W przypadku porad psychologa ze względu na potrzebę dłuższego czasu trwania porady prosimy rejestrować się pod nr. (059) 822 55 81.

Kontakt non stop również pod nr. 880 610 449.

Stowarzyszenie Kobiet na rzecz Kobiet w Bytowie infor-



muje również, iż z dniem 18 lipca br. ruszyła ogólnopolska kampania społeczna „PRZELAM PRZEMOC” www.przelamprzemoc.pl/przelam.html zorganizowana przez Pełnomocniczkę ds. Równego Statusu Kobiet i Mężczyzn. W ramach kampanii została uruchomiona specjalna infolinia dla ofiar przemocy, działająca od 8-20 w dni powszednie pod nr. 800 200 001.

Imprezy w najbliższym czasie

Nazwa imprezy	Termin	Miejsce imprezy
XI Międzynarodowy Festiwal Folkloru Dni Kultury Kaszubskie	26-31 lipca	zamek bytowski
Spektakl dla dzieci Kozuch Klameczucha	29 lipca	MGOK Miastko
Festyn Soleccki	30 lipca	Świerżno
Kaszubska Sobota	30 lipca	Zamek bytowski
Letni Festyn	30 lipca	Tągowie
16 Pielgrzymka Biegowa	31 lipca	Trasa E1
Bytów- Częstochowa	- 5 sierpnia	
V Regionalne Zawody Pomorskiej Ligi Jeździeckiej w skokach przez przeszkody	31 lipca	Zajazd Ulan W
Bytowskie Spotkania Brydżowe „Po drodze do Słupska”	4 sierpnia	SP 2 Bytów
Prezentacja miast Bytów-Kartuzy-Kościerzyna	6 sierpnia	zamek bytowski
Zawody wędkarskie w ramach Prezentacji Miast Bytów-Kartuzy-Kościerzyna	6 sierpnia	jez. Miłe Ugoszcz Miastko
IV konkurs w jeździe na hulajnodze	6 sierpnia	(stadion sportowy)
I Jarmark Sztuki Ludowej	7 sierpnia	Sominy
Otwarte turnieje Tenisa Ziemnego o Grand Prix Bytowa	7, 14 sierpnia	MOSiR

W grupie siła

Rozmowa z Eugeniuszem Wolskim

- Ze spółdzielnią jest pan związany praktycznie od jej początku. Jak wyglądały pierwsze lata działalności spółdzielni?

- Spółdzielnia powstała w 1966 roku. Od początku zajęła się działalnością gospodarczą w zakresie usług remontowo-budowlanych i wyrobów rynkowych. Wówczas zrzeszonych było 16 rzemieślników, dziś współpracujemy z pięćdziesięcioma zakładami rzemieślniczymi, z czego 24 to zakłady produkujące palety, pozostałe związane są z branżą budowlaną. Sama spółdzielnia zatrudnia 6 osób, a razem z pracownikami zakładów zrzeszonych w spółdzielni to około 150 osób.

- Jakie formalności musi spełnić przedsiębiorca, aby przystąpić do spółdzielni?

- Do spółdzielni może przystąpić każdy przedsiębiorca. Wystarczy wpłacić 50 zł wpisu i wykupić chociaż jeden udział w spółdzielni w wysokości 1000 zł. Dodatkowo spółdzielcy płacą prowizję spółdzielni 3 proc. od wielkości sprzedaży. Wypracowany zysk spółdzielni przeznaczamy cały czas na rozwój spółdzielni. Obecnie naszym celem jest powiększenie funduszu zasobowego spółdzielni.

- Jakie korzyści mają zakłady zrzeszone w spółdzielni?

- Zapewniamy spółdzielcom obsługę prawną i księgową. Zaopatrujemy ich w materiały, udzielamy zaliczek na działalność, uczestniczymy w przetargach, szukamy rynku zbytu na produkty naszych członków. Organizujemy szkolenia dla spółdzielców. W ostatnim szkoleniu, dotyczącym podatków, współorganizowanym ze



Eugeniusz Wolski ma 56 lat, jest żonaty, ma dwóch synów, wykształcenie średnie techniczne - technik mechanik. Urodzony w Pietrzykowicach (gmina Człuchów) obecnie mieszka w Miastku. Pracuje od 1968 r. w Spółdzielni Rzemieślniczej Rzemiosł Różnych. Od roku 1977 pełni funkcję dyrektora spółdzielni. Działa społecznie w Społecznej Radzie Zatrudnienia.

starostwem powiatowym, uczestniczyło 30 osób.

- W jaki sposób spółdzielnia poszukuje nowych rynków zbytu dla spółdzielców?

- Uczestniczymy w targach, poszukujemy odbiorców przez Internet, w prasie, poprzez przetargi. Staramy się szukać odbiorców, z którymi mamy szansę na długotrwałą współ-

pracę. Z jedną z firm współpracujemy już od 25 lat - dostarczamy palety do produktów produkowanych przez tę firmę.

- Jest pan także członkiem Powiatowej Społecznej Rady Zatrudnienia. Jakie są zadania tej rady?

- Głównie zadania sprowadzają się do opiniowania i doradzenia urzędowi pracy. Wy-

rażamy swą opinię na temat podziału środków na przeciwdziałanie bezrobociu, a także szkoły zwracają się do nas z zapytaniem na temat utworzenia nowego kierunku kształcenia. Oceniamy także wnioski osób bezrobotnych starających o środki na rozpoczęcie działalności gospodarczej.

Dla kobiet



Pełnomocnik Rządu ds. Równego Statusu Kobiet i Mężczyzn ogłosił konkurs dla organizacji pozarządowych na projekt „Aktywizacja polityczna kobiet ponad podziałami”. W konkursie mogą wziąć udział tylko koalicje/porozumienia minimum trzech organizacji pozarządowych. Dotacja nie może być udzielona na zakup środków trwałych oraz pokrycie kosztów administracyjnych. Termin składania wniosków 20 sierpnia 2005. Termin rozstrzygnięcia konkursu 10 września 2005. Termin realizacji projektów - najpóźniej do 25 listopada 2005.

Zabytki Powiatu Bytowskiego

Kościół św. Katarzyny w Bytowie

Eklektyczny kościół z lat 1847-1854, zbudowany wg projektu Schindlera, na wzór kościoła św. Mateusza w Berlinie. Jest typowym przykładem trójnawowego kościoła halowego. Od północy elewacja nawy środkowej przechodzi w wysoką kwadratową wieżę zamkniętą arkadową galerijką. Ośmioboczny trzon wieży zwieńczony stożkowym hełmem. Do 1945 roku funkcjonował jako ewangelicki, pw. św. Elżbiety (niem. Elisabethkirche), po II wojnie światowej, z braku swojego, przejęli go katolicy. Na uwagę zasługują organy z 1854 r. oraz dwa dzwony z lat 1820-1821, pochodzące z fundacji króla Fryderyka Wilhelma III.



Szansa dla wsi

Fundacja Wspomaganie Wsi we współpracy z Bankiem Inicjatyw Społeczno-Ekologicznych ogłasza konkurs grantowy realizowany we wsiach i miasteczkach do

5000 mieszkańców „Nasza wieś - naszą szansą” Termin nadsyłania wniosków upływa 3 października 2005. Szczegółowy formularz wniosku, zawierający dodatkowe wskazówki, jest do pobrania na stronie www.fww.org.pl oraz w portalu internetowym prowadzonym przez Fundację Wspomaganie Wsi www.witrynawiejska.org.pl Wniosek z dopiskiem „Nasza wieś - naszą szansą” należy przelać pocztą do 3 października 2005 (decyduje data stempla pocztowego) pod adresem: Fundacja Wspomaganie Wsi ul. Bellottiego 1, 01-022 Warszawa.



piątek 29 lipca 2005 r.

Dziennik
Bałtycki

Dziennik Bytowski

www.naszemiasto.pl
serwis informacji lokalnych

GMINA PARCHOWO

Bytów. Turniej siatkówki plażowej
LO wkracza do akcji

W trzecim turnieju siatkówki plażowej Grand Prix 2005 wzięło udział 7 drużyn. Spodziewano się, że będzie on rozgrywką pomiędzy drużynami z Kołczygłowa: Viktory i Bez Nazwy. Okazało się, że obie drużyny pogodził zespół LO z Bytowa. Przeszedł cały turniej jak burza.

W eliminacjach duet Grzegorz Zaborowski, Bartosz Badziąg trafił na trudnego przeciwnika zespół Bez Nazwy (Mariusz Mikołajewski, Mateusz Pupka Lipiński). Po zaciętej walce wygrali bytowiacy 2:1.

W pozostałych pojedynkach padły wyniki: Mc Kwaki - Jedynka 2:0, Talex - Oksy 0:2. Viktory eliminacje przeszły bez gry.

W półfinale spotkali się LO z Mc Kwaki i Oksy z Vik-

torami. Pierwsze spotkanie do ostatniej piłki trzymało w napięciu. Mc Kwaki musieli uznać wyższość LO, przegrywając 1:2. Viktory łatwo ograli Oksy 2:0.

Finał był porywającym spotkaniem. Bracia Wiktorowiczowie Igor i Jordan przegrali z zespołem LO 1:2.

W walce o trzecie miejsce Mc Kwaki wygrali z Oksy 2:0.

Po trzech turniejach na prowadzeniu są Viktory 28 punktów. Drugie miejsce zajmują ex aequo LO i Jedynka - po 19 punktów. Czwarta jest drużyna Bez Nazwy - 16 punktów, a piątą Mc Kwaki - 13 punktów.

Teraz siatkarze będą mieli dwutygodniową przerwę. Następny turniej rozegrany zostanie 14 sierpnia.

(II)

Bytów. Mityngi lekkoatletyczne

Oldboyie na stadionie



Jedną z pań startujących w II Mityngu Lekkoatletycznym Oldboyów w Bytowie była Elżbieta Skweres, mama utalentowanej Agnieszki, która w tym roku zdobyła medal finału Czwartków Lekkoatletycznych.

Fot. Marcin Pacyno

W Bytowie na stadionie bytowskiego MOSiR-u rozegrano drugi mityng oldboyów, czyli osób powyżej 30 roku życia.

- Widać, że impreza się rozrasta, bo coraz więcej osób chce spróbować swoich sił -

mówi Andrzej Doleckiński, organizator i pomysłodawca spotkań lekkoatletycznych. - Cieszy bardzo to, że na starcie stanęły także panie.

- To świetna zabawa - mówi Elżbieta Skweres, mama Agnieszki, medalistki tegorocznych Czwartków Lekkoatletycznych.

Zawodnicy osiągają coraz lepsze wyniki i chcą, aby takich imprez było więcej. Organizatorzy wychodząc im naprzeciw zdecydowali, że odbędzie się też czwarty mityng we wrześniu.

- Rozegramy cztery mityngi, a do klasyfikacji końcowej będą liczyły się trzy - mówi Doleckiński.

Szkoda, że na starcie staje tak mało osób z samego Bytowa. Bo na brak gości nie można narzekać. Startują lekkoatleci z Zegrza Pomorskiego, Sławna czy Lęborka oraz wielu miejscowości powiatu bytowskiego. Tym razem w zawodach wystartowało szesnastu oldboyów.

Marcin Pacyno

Wyniki

Kobiety

Kategoria 40 - 49 lat: 1. Elżbieta Skweres - Tągowie - kula - 6,60 m, piłka palantowa - 36 m, skok w dal - 3,16 m, 60 m - 11,45 s

Kategoria 50 - 59 lat: 1. Bożena Doleckińska - Bytów - kula - 6,40 m, piłka palantowa - 25 m, skok w dal - 2,62 m, 60 m - 12,15 s

Mężczyźni

Kategoria 30 - 39 lat: 1. Waldemar Dębkiewicz - KMPSP Gdańsk - kula - 12,30 m, piłka palantowa - 75 m, skok w dal - 5,59 m, 100 m - 12,15 s, 2. Wojciech Gostomski - Bytów - kula - 8 m, piłka palantowa - 48 m, skok w dal - 5,69 m, 100 m - 13,41 s, 3. Olgierd Buczkowski - Borowy Młyn - 100 m - 13,17 s - kontuzja

Kategoria 40 - 49 lat: 1. Leszek Wiktorowicz - Radosz - kula - 10,60 m, piłka palantowa - 68 m, skok w dal - 4,53 m, 100 m - 13,36 s, 2. Roman Reszka - Borowy Młyn - kula - 10,15 m, piłka palantowa - 44 m, skok w dal - 4,43 m, 100 m - 13,68 s, 3. Tadeusz Zieliński - KB Bytów - kula - 7,70 m, piłka palantowa - 40 m, skok w dal - 4,05 m, 100 m - 14,13 s, 4. Stanisław Majkowski - Bytów, 5. Stefan Mańczak - Bytów, 6. Symeon Byczkowski - Ugoszcz

Kategoria 50 - 59 lat: 1. Tadeusz Diak - Sławno - kula - 11,40 m, piłka palantowa - 69 m, skok w dal - 4,63 m, 100 m - 13,76 s, 2. Tadeusz Dubel - Dębica Kaszubska - kula - 9,30 m, piłka palantowa - 53 m, skok w dal - 3,85 m, 100 m - 13,98 s, 3. Tadeusz Filipów - Lębork Pom. Klub Weteranów Sopot - kula - 8 m, piłka palantowa - 36 m, skok w dal - 3,87 m, 100 m - 14,15 s, 4. Ryszard Muszak - Bytów

Kategoria pow. 60 lat: 1. Tadeusz Miąskowski - Zegrze Pomorskie - kula - 6,90 m, piłka palantowa - 40 m, skok w dal - 3,97 m, 100 m - 15,06 s



Grzegorz Zaborowski i Bartosz Badziąg, czyli LO przeszli ostatni turniej jak burza.

Fot. Marcin Pacyno

Dziennik
Bałtycki

maksymalnie
53 gr*

z dostawą
do domu rano

sprawdź
0 800 15 00 26

*) cena kalkulowana za 1 egzemplarz „Dziennika” przy prenumeracie półrocznej na terenie Ziemi Słupskiej

Dziennik
Bytowski

ISSN 1506/3518

Stały dodatek do „Dziennika Bałtyckiego”
Szef oddziału: Gabriela Gusztyń - Popławska
Redaktor prowadzący: Grzegorz Popławski

REDAKCJA BYTÓW

Redaguje zespół oddziału „Dziennika Bałtyckiego”
Bytów, ul. W. Polskiego 2, tel. (059) 822-89-81
822-89-82; czynny w godz. 8-16

REDAKCJA GDANSK

Redaktor naczelny: Tomasz Araszkiewicz, tel. 300-33-00
Z-ryt. red. naczelnego: Maciej Wośko, tel. 300-33-05
Mariusz Szmidtka, 685-47-20

REKLAMA W TRÓJMIĘŚCIE

Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
tel. (058) 300-32-60, fax 300-32-66,
300-32-10 fax 300-32-13Gdynia, ul. Władysława IV 43
(redakcja)
tel. (058) 660-65-00, 660-65-01,
tel. fax (058) 660-65-02
Gdynia, ul. Świętojańska 141 B
tel. fax (058) 622-74-79

REKLAMA W BYTOWIE

Bytów, tel. (059) 822-79-46
Bytów, ul. Wojska Polskiego 2

WYDAWCA

GRUPA WYDAWNICZA
polskapresse
POLSKA PRESSE sp. z o.o. Oddział Prasa Bałtycka
80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
Prezes: Krzysztof Krupa

DRUK

Drukarnia POLSKAPRESSE sp. z o.o.
Oddział Prasa Bałtycka
ul. Polna 3
tel. 30 03 700, fax 30 03 703
Proj. graficzny: Krzysztof Ignatowicz, tel. 3003 128

R E K L A M A

Auto +moto
+gratka

zamów reklamę
w środę
w Dzienniku

SIATKA
OGRODZENIOWA

- OCYNKOWANA - małe oczka
- POWLEKANA PCV
- LEŚNA, SŁUPKI PCV

Producent ZPU „LIMEX”
Przywidz, tel. (058) 682-51-38
tel./fax (058) 691-50-92
www.limex.gdansk.pl

do 10 000 zł
bez poręczycieli
do 36 miesięcy

SKOK

im. św. Jana z Kęt w Rumii

Bytów, ul. Jana Pawła II 22,
(plebania św. Katarzyny)
tel. (059) 822-85-70
Człuchów, ul. Długosza 31,
tel. (059) 834-23-10
Lębork, ul. Armii Krajowej 23/15,
tel. (059) 862-17-05
Słupsk, ul. Mickiewicza 52/1,
tel. (059) 841-01-41

Więcej informacji uzyskacie Państwo na naszych
stronach www.skokjan.pl

W naszej ofercie znajdziesz
także inne pożyczki, dopasowane do
Twoich potrzeb oraz możliwości
finansowych.

Pożyczka Wakacyjna

infolinia:
0 801 400 201